

モブ高生の

俺

でも

漫画 さぎやまれん

原作 百均

キャラクター原案 hai

冒険者

になれば

リア充

になれますか

1



BATCHMANGA.IN

DOWNLOAD MANGA BAHASA INDONESIA

APA MURID SMA FIGURAN SEPERTIKU BISA
JADI POPULER KALAU MENJADI PETUALANG?



MOB KOUSEI NO ORE DEMO BOUKENSHA NI
NAREBA RIAJUJU NI NAREMASUKA?

モブ高生の俺でも

漫画 さぎやまれん

原作 百均

キャラクター原案 hai

冒険者

になれば

リア充

になれますか

1



モブ高生の俺でも

漫画 さぎやまれん

原作 百均

キャラクター原案 hai

冒険者になれ

リア充になれますか

1

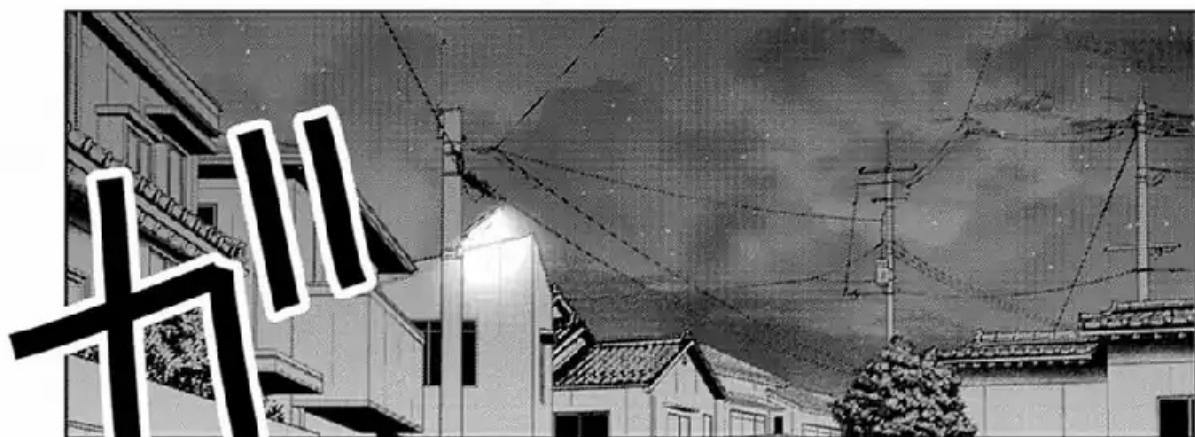


INDEX

第1話	スクールカースト	003
第2話	百万円のカードガチャ	031
第3話	夢と現実	057
第4話	迷宮探索	087
第5話	危機	117

MONTELOUSE NO OHENDEMO
MOKKENNA NI NAREBA
HARU NI NAREMASUKA?

JULI 1999



Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





APA-
APAAN
INI...

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



TAHUN 2019

SISTEM KASTA
YANG MENUN-
JUKKAN STATUS
SOSIAL DAN
DINAMIKA
KEKUATAN DI
DALAM KELAS
SANGATLAH
COCOK HINGGA
MEMBUATKU
TAKJUB

KATA-
KATA
SEPERTI
'KASTA
SEKOLAH'

MENURUTKU
ORANG YANG
PERTAMA KALI
MENCETUSKAN-
NYA ITU PINTAR

ADA ALASAN
KENAPA
SESEORANG
BISA BERADA
DI KASTA

KEMAMPUAN ATAS
KOMUNIKASI,
PENAMPILAN,
DAN KEMAM-
PUAN FISIK
ATAU KECER-
DASAN OTAK...
SEBUAH
DINDING DARI
BAKAT BAWAAN
LAHIR

KAMI YANG
TIDAK MENON-
JOL DALAM
SATU PUN HAL
TERSEBUT, HARI
INI PUN HARUS
PUAS MENERI-
MA NASIB SE-
BAGAI KARAK-
TER FIGURAN

TAPI

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



CHAPTER 1 KASTA SEKOLAH

BAGAIMANA
JIKA JALAN
UNTUK NAIK KE
KASTA ATAS
TERBUKA DI
DEPAN
MATAMU?



1 - C

KITAGAWA UTAMARO
(PANGGILAN: MARD)

PAGI

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF

Cunny moment
Translation



YANG ISINYA
CUMA MONSTER
CEWEK DAN
PENUH ADEGAN
SEKSI

HIGASHINO SHOTA

KEMARIN
TUH,
HIGASHINO
MINJEMIN
AKU VIDEO
MONKORO

(Monster Colosseum)

NISHIDA YOICHI

PAGI~

PAGI

HEI MARO,
DENGHERIN
DEH

SORI
SORI,
TERUS
YA...

EMANG
BENER
SEMUANYA
MONSTER
CEWEK

ADEGAN
SEKSYNYA
JUGA
BANYAK

TAPI
YA...

BAGIAN
'LEPAS
CELANA'
TADI
EMANG
PERLU DI-
CERITAIN?

TOLONG
JANGAN
BIKIN AKU
MERASA
JIJIK
PAGI-PAGI
BEGINI

AKU UDAH
GAK SABAR
DARI
SEBELUM
PULANG KE
RUMAH

SAMPAI
RUMAH, AKU
LANGSUNG
LEPAS
CELANA DAN
MUTER
VIDEONYA

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF







NGGAK MASUK
AKAL, KALAU
UDAH LEWAT
12 TAHUN SIH
UDAH JADI
NENEK-NENEK

DARIPADA
LEPAS
KEPERJAKAAN
SAMA
NENEK-NENEK,
MENDINGAN
BERCITA-
CITA JADI
SAGE
SEKALIAN

Sage (istilah untuk
perjaka usia 30 tahun)



HAH?

SAMA
SEKALI
BELUM
KELEWAT
BATAS,
MALAH LAGI
MASA-MASA
PALING
ENAK BUAT
DIMAKAN,
KAN

MBAK-
MBAK
YANG
LEBIH TUA
ITU
TERBAIK
TAHU

SOALNYA
MELEPASKAN
KEPERJA-
KAAN LEWAT
ONESHOTA
ITU
IMPIANKU

(wanita dewasa
dan anak laki-laki)



APANYA
YANG
ONESHOTA

MATI AJA
LO,
LOLICON

ASAL TAHU
AJA, LU ITU
UDAH BUKAN
SHOTA LAGI



NGAPAIN
KALIAN
BERANTEM
GARA-GARA
MAL BODOH
BEGINI

AMPUN DEH,
INI MASIH
PAGI LHO

**BAJII-
NGAAAN!**

Cunny moment
Translation



LOLI MAUPUN
MBAK-MBAK
TINGGI JUGA
KAMU SIKAT
KAN?

ENAK YA
JADI MARO,
RENTANG
SELERANYA
LUAS

ASALKAN
DADANYA
BESAR, UMUR
NGGAK JADI
MASALAH
BUATMU KAN

APALAGI DI
RUMAH JUGA
ADA ADIK
CEWEK
KELAS 5 SD
KAN

LIRIK



AH~
NGOMONG-
NGOMONG,
AKU PENGEN
KARTU
MONSTER
DEH~



BODO
AMAT
SAMA
HIGA-
SHINO,
TAPI
NISHIDA!
KALAU
LU
MACEM-
MACEM
SAMA
ADIK
GUE,
BENERAN
GUE
BUNUH
LU!

AI-CHAN
MANIS
BANGET YA,
NGGAK
NYANGKA DIA
ADIKNYA
MARO

KALIAN
MANDI
BARENG
GITU?



BENER JUGA,
AKU JUGA
PENGEN MONSTER
MBAK-MBAK YANG
BAKAL MANJAIN
AKU DALAM HAL
APAPUN

MONSTER KAN
NGGAK BERTAM-
BAH TUA, BENER-
BENER LOLI
ABADI LAH

CEWEK DI
DUNIA NYATA
KALAU UDAH TUA
BAKAL JADI
NENEK-NENEK,
TAPI...

KALAU GITU,
KENAPA
KALIAN GAK
JADI PETUA-
LANG AJA?

SIAPA TAHU
SUATU SAAT
NANTI KALIAN
BISA MENDA-
PATKANNYA,
KAN?

WALAUPUN AKU
UDAH JADI
OM-OM ATAU
KAKEK-KAKEK
SEKALIPUN,

MBAK-MBAK
YANG MEMPER-
LAKUKANKU
KAYAK ANAK
COWOK YANG
LEBIH MUDA...
ITU YANG
TERBAIK

HARGANYA
GAK WAJAR
MAHALNYA
DIBANDINGIN
MONSTER
COWOK DI
RANK YANG
SAMA

LAGIPULA
KALAU PUN
JADI
PETUALANG,
MONSTER
CEWEK ITU...

MASIH KEJAUHAN
MIKIRNYA, BUAT
JADI PETUALANG
AJA BUTUH BIAYA
SEJUTAAN LEBIH
YEN TAHU

PAGIII!

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





HEI, HEI, DARI
PANDANGAN
MINAMIYAMA,
VIDEO
MONKORO
KEMARIN
GIMANA?

YOO!

OH,
MINAMIYAMA
TELAT YA

IYA, KELIHATAN
UDAH BENER-
BENER GABUNG
KE DALAM GENG
ANAK GAUL

MINAMIYAMA...
BERUBAH YA

BAGI SEORANG
PELAJAR,
SEBUAH 'GELAR'
MEMBAWA NILAI
STATUS SOSIAL
YANG LUMAYAN
TINGGI

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



AKAN
MENJADI
PUSAT
PERHA-
TIAN

DAN
DISEGANI

PELAJAR ITU
PADA DASAR-
NYA CUMA
SEKUMPULAN
ORANG SETARA
YANG TIDAK
PUNYA
APA-APA

MAKANYA,
HANYA
DENGAN
SEDIKIT SAJA
MENONJOL
DARI YANG
LAIN.

MODEL
MAJALAH

ANAK ARTIS

MISALNYA,
ANGGOTA
ANDALAN ATAU
KAPTEN KLUB
EKSTRAKURIKULER

KETUA OSIS

PERINGKAT I
UJIAN SATU
ANGKATAN.....

...UDAH
JADI
PETUALANG
LHO

...SEBENAR-
NYA, AKU
DARI
BEBERAPA
WAKTU
YANG
LALU...

GELAR YANG DIA
PERSIAPKAN
ADALAH,
'PETUALANG
AKTIF'

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



SERTA PROFESI
BARU BERNAMA
'PETUALANG'
YANG
MENAKLUKKAN
LABIRIN
MENGUNAKAN
KARTU
TERSEBUT

KETIGA HAL
ITU TELAH
MENGUBAH
KEHIDUPAN
MASYARAKAT
SECARA
DRASTIS



SAMPAI-
SAMPAI KAMI
TIDAK BISA
MEMBAYANG-
KAN DUNIA
SEBELUM
SEMUA ITU
ADA

BAGI KAMI
YANG LAHIR
SETELAH
LABIRIN
TERSEBUT
MUNCUL

KARTU UNTUK
MEMANGGIL
MONSTER
YANG BISA
DIDAPATKAN
DI SANA



DUNGEON
YANG
MUNCUL DI
SELURUH
DUNIA
SEKITAR
20 TAHUN
YANG LALU.
DAN

**Cunny moment
Translation**



NAMUN
RINTANGAN
BERUPA 'UANG'
TERSEBUT
TERLALU TINGGI
BAGI SEORANG
PELAJAR

MESKIPUN MUDAH
UNTUK SEKADAR
MENJADI
PETUALANG
ASALKAN
MEMILIKI UANG

DI ZAMAN
YANG
DISEBUT
SEBAGAI
'ERA
BOOMING
PETUALANG'
INI



QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF

BIAYA
PENDAFTARAN
100 RIBU YEN
DAN
1 LEMBAR
KARTU RANK D

ランク
カード

ITU ADALAH...

...2 SYARAT
UNTUK
MENJADI
SEORANG
PETUALANG

登録料
10万円

SEMUA ORANG
PASTI INGIN
MENCOBANYA
SETIDAKNYA
SEKALI.
NAMUN TIDAK
ADA UANG
UNTUK
MENCoba
TANTANGAN
TERSEBUT

OLEH KARENA
ITU, SEORANG
SISWA SMA
AKTIF YANG
MENJADI
PETUALANG
ADALAH...

...SOSOK IDAMAN
YANG
DIKAGUMI OLEH
PARA PELAJAR

MESKIPUN
HAL ITU...

MESKIPUN
SEMUANYA
DISEBUT KARTU
RANK D,
KUALITASNYA
BERMACAM-
MACAM DARI YANG
PALING BURUK
HINGGA YANG
TERBAIK

ランク



2,000



5,000,000



10,000,000

0,000

0,000

HARGA
PASARANNYA
BERKISAR
ANTARA 1 JUTA
HINGGA
10 JUTA YEN

...HANYALAH HASIL
DARI DIBAYARI OLEH
ORANG TUA SEPERTI
MINAMIYAMA
SEKALIPUN

Cunny moment
Translation

DALAM SEKEJAP
MATA BERHASIL
BERGABUNG
DENGAN
KELOMPOK
ANAK GAUL

"MINAMIYAMA
YANG MENGUMUM-
KAN SECARA
TERANG-TERANGAN
BAHWA DIA
ADALAH SEORANG
PETUALANG.



DENGAN SIKAP
SEOLAH-OLAH
DIA TIDAK
PERNAH BERGAUL
DENGAN KAMI
SEBELUMNYA



KARENA DIA
ADALAH
SEORANG
PETUALANG

KARENA DIA
BERADA DI
KASTA ATAS
SEKOLAH

BUKANNYA
AKU TIDAK
MERASA KESAL
DENGAN
MINAMIYAMA
YANG SEPERTI
ITU

TAPI AKU
TIDAK PUNYA
KEBERANIAN
UNTUK
MENGATAKAN-
NYA
LANGSUNG
DI DEPAN
WAJAHNYA

ALASAN-
NYA
KARENA



QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



130
TAPI ITU
CUMA
SAMPAI
HARI INI

AKU HANYA BISA
MENYERAH SAMBIL
MEYAKINKAN DIRIKU
SENDIRI.
'MAU BAGAIMANA
LAGI. MAU
BAGAIMANA LAGI'

SEKALIPUN
PERSAHABATAN
KAMI DIBUANG
BEGITU SAJA
BAGAIKAN
KALENG JUS
YANG SUDAH
HABIS
DIMINUM

AKU TIDAK
BISA
MENGATAKAN
APA-APA

KELAS
AKAN
DIMULAI!
DUDUK DI
BANGKU
KALIAN!

か
ー
AKU...



BULAN
JULI
TAHUN
1999

DI TENGAH
DUNIA
YANG
SEDANG
GEMPAR
OLEH HAL
GAIB
YANG
DISEBUT
'RAMALAN
BESAR
NOS-
TRADA-
MUS',
HAL ITU
TIBA-
TIBA SAJA
MUNCUL

HARI INI...

**...AKAN
MENJADI
SEORANG
PETUALANG**

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





DI
PERUMAHAN
WARGA
BIASA, DI
DALAM TOILET
MINIMARKET...



DI LAUT,
GUNUNG,
GURUN, DI
TENGAH
JALAN, DI
ATAP
GEDUNG...

KUMPULAN
LABIRIN YANG
TIBA-TIBA
MUNCUL DI
SELURUH
DUNIA



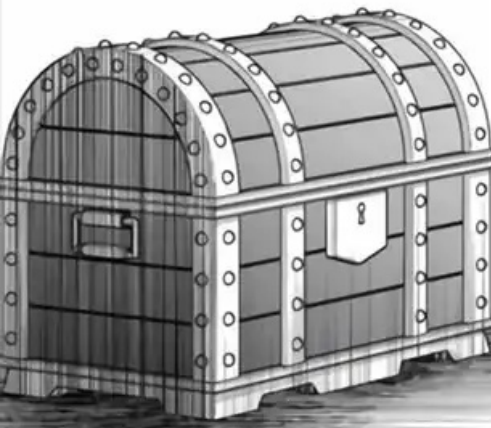
DAN DARI
SITULAH
DIKETAHUI
BAHWA DI
DALAM
...TERDAPAT LABIRIN..
MONSTER-MONSTER
YANG SEOLAH
MELOMPAT KELUAR
DARI CERITA FIKSI
SEPERTI DONGENG
DAN GAME

DAN
JUGA,

BERBAGAI
NEGARA DI
DUNIA SEGERA
MENGIRIMKAN
PASUKAN
MILITERNYA KE
SANA

KEMUNCULAN
MEREKA YANG
BENAR-BENAR
ACAK ITU

MEMILIKI
LUAS YANG
TIDAK
SEBANDING
DENGAN APA
YANG BISA
DIPERKIRAKAN
DARI LUARNYA



BERBAGAI
MACAM LOGAM
LANGKA, SERTA
SUMBER DAYA
MELIMPAH TER-
MASUK LOGAM
YANG BENAR-
BENAR BELUM
PENEMUAN DIKETAHUI,
BERBAGAI MACAM DAN...
PERALATAN AJAIB
YANG BISA DISEBUT
SEBAGAI
BENDA-BENDA
SIHIR

**Cunny moment
Translation**



HANYA BISA
DISEBUT SEBAGAI
DIMENSI LAIN

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





SEAKAN
DIDORONG OLEH
HASRAT UMAT
MANUSIA,
MILITER PUN
MENYELAM
SEMAKIN DALAM
DAN DALAM..



DAN MEREKA
MENERIMA
KERUSAKAN YANG
MENGHANCURKAN
SEOLAH-OLAH
SEDANG
MEMBAYAR
HARGA ATAS
TINDAKAN
TERSEBUT



KRISTAL YANG
DAPAT
MELIHAT
MASA DEPAN
DENGAN
TINGKAT
KEMUNG-
KINAN TINGGI

OBAT YANG
DAPAT
MEREGENERASI
ANGGOTA
TUBUH YANG
HILANG DAN
MENYEMBUH-
KAN PENYAKIT
YANG KONON
SULIT
DISEMBUHKAN

**Cunny moment
Translation**

JIMAT
YANG AKAN
MELINDUNGI
SATU KALI
DARI
SEGALA
MACAM
BENCANA

PERALATAN
SIHIR YANG
SEOLAH
MUNCUL DI
DALAM
DONGENG ITU
MEMIKAT
BANYAK
ORANG,

TERUTAMA
BIJIH JATUHAN
MONSTER YANG
DISEBUT
SEBAGAI
MAGIC STONE,
DIGUNAKAN
SEBAGAI
BAHAN BAKAR,
PUPUK, DLL

BERKAT
DITEMUKANNYA
TAK TERHITUNG
BANYAKNYA
KEGUNAAN
BENDA
TERSEBUT,
SELURUH DUNIA
MENGALAMI
LEDAKAN
EKONOMI

SELURUH
DUNIA
BER-
SUKACITA
AKAN HAL
INI

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





YANG TELAH
MEMUSNAH-
KAN PASUKAN
MILITER
BERSENJATA
MODERN ITU
ADALAH...

...MONSTER-
MONSTER
YANG DI
KEMUDIAN
HARI DIBERI
NAMA
MONSTER TIPE
UNDEAD

TERHADAP
MONSTER YANG
KEBAL
SERANGAN
FISIK, PIHAK
MILITER TIDAK
BISA BERBUAT
APA-APA,

BAHKAN
NEGARA
SEPERTI
AMERIKA TELAH
GUGUR 10
PERSEN DARI
SELURUH
PASUKAN
MILITERNYA

DENGAN INI,
DEMAM
LABIRIN DIKIRA
TELAH MEREDA,
NAMUN...

SETENGAH
TAHUN
SETELAH
PENUTUPAN
LABIRIN,

.....SEBUAH
TRAGEDI YANG
NANTINYA
DISEBUT
[ANGOLMOIS
PERTAMA] PUN
TERJADI

NEGARA-
NEGARA MAJU
MENARIK
MUNDUR
PASUKAN
MEREKA DARI
LABIRIN,

DAN MENUNDA
EKSPLORASI
LABIRIN
UNTUK
SEMENTARA
WAKTU

**Cunny moment
Translation**

PADA SAAT INI PUN,
YANG MENIMBULKAN
KORBAN DAN
KERUSAKAN PALING
BESAR ADALAH
MONSTER TIPE
UNDEAD, TETAPI...

PARA
MONS-
TER
MELUAP
KELUAR
DARI
LABIRIN,

MONSTER TIPE
UNDEAD
MEMILIKI
KELEMAHAN
TERHADAP
CAHAYA
MATAHARI,

DAN
MENYE-
RANG
UMAT
MANUSIA

SEHINGGA
MEREKA
PERLAHAN-
LAHAN
MENGHILANG
SECARA ALAMI
SEIRING
TERBITNYA
MATAHARI PAGI

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



KARENA
HAL INI,
BERDIRILAH
SEBUAH
HIPOTESIS

SEMENTARA
BENCANA INI TIDAK
TERJADI DI
BERBAGAI NEGARA
BERKEMBANG YANG
TERUS MELAKUKAN
EKSPLORASI LABIRIN

KEMUDIAN DIKETAHUI
BAHWA FENOMENA
MELUAPNYA MONSTER
HANYA TERJADI DI
NEGARA-NEGARA
YANG MELAKUKAN
PENUTUPAN LABIRIN

NEGARA-NEGARA
YANG ENTAH
BAGAIMANA
BERHASIL
MEMBASMI
PARA MONSTER
SEGERA MULAI
MENYELIDIKI
PENYEBAB
KEJADIAN TERSEBUT

Cunny moment
Translation

PENEMUAN
PENTING PADA
PERISTIWA
[ANGOLMOIS
PERTAMA] INI

SELAIN
ITU, ADA
SATU HAL
LAGI

JIKA TIDAK
TERUS
BERBURU
MONSTER
SECARA
RUTIN,
MAKA MONSTER RUTIN,
AKAN MELUAP
KELUAR DARI
LABIRIN

KARTU DENGAN
FUNGSI TAK
DIKETAHUI
BERGAMBAR WUJUD
PARA MONSTER YANG
SANGAT JARANG
DIJATUHKAN OLEH
MEREKA

YAITU KEGUNAAN
DARI KARTU-
KARTU YANG DI
KEMUDIAN HARI
DISEBUT SEBAGAI
[KARTU MONSTER]
INI

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



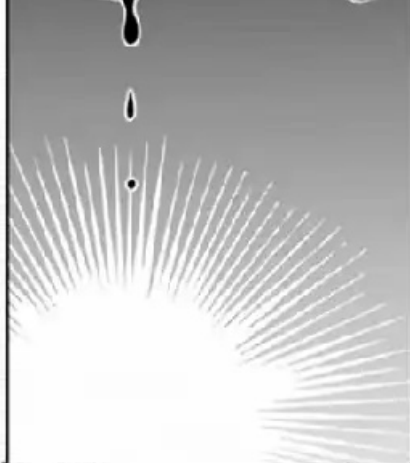


DENGAN BEGITU,
MONSTER DI
DALAM KARTU
AKAN BENAR-
BENAR MUNCUL,

DAN AKAN
MENURUTI
SEMUA
PERKATAAN
KITA

CARA MENGU-
NAKANNYA
ADALAH,
SETELAH
MENETESKAN
SEKITAR SATU
TETES DARAH
SENDIRI KE
KARTU
TERSEBUT,

CUKUP
DENGAN
BERNIAT KUAT
DI DALAM
PIKIRAN
UNTUK
MENGU-
NAKANNYA



HAL ITU
MENANDA-
KAN SEBUAH
KESIMPULAN

DAN SEMUA LUKA
TERSEBUT AKAN
DITANGGUNG
OLEH MONSTER-
NYA

SELAMA
MEMUNCULKAN
MONSTER, SI
PEMANGGIL SAMA
SEKALI TIDAK AKAN
MENERIMA LUKA,

TERLEBIH LAGI,
KARTU
TERSEBUT
MEMILIKI EFEK
SAMPING
YANG TAK
TERDUGA

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





**AKU AKAN
MENDAPAT-
KAN GELAR
'PETUALANG'**

**DAN
MEMANJAT
NAIK
KASTA
SEKOLAH!**

**SAATNYA,
MENJADI
PETUALANG!**

DENGAN
KATA LAIN,
ORANG
BIASA PUN
BISA
MELAKUKAN
EKSPLORASI
LABIRIN

BERSAMBUNG

**Cunny moment
Translation**

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





Jan
lupa
donate
cuy

CUNNY, DIGITAL & KREATIF

NMID: ID1026500177351

A01



Laper
nich



Cunny moment Translation



CM Translation



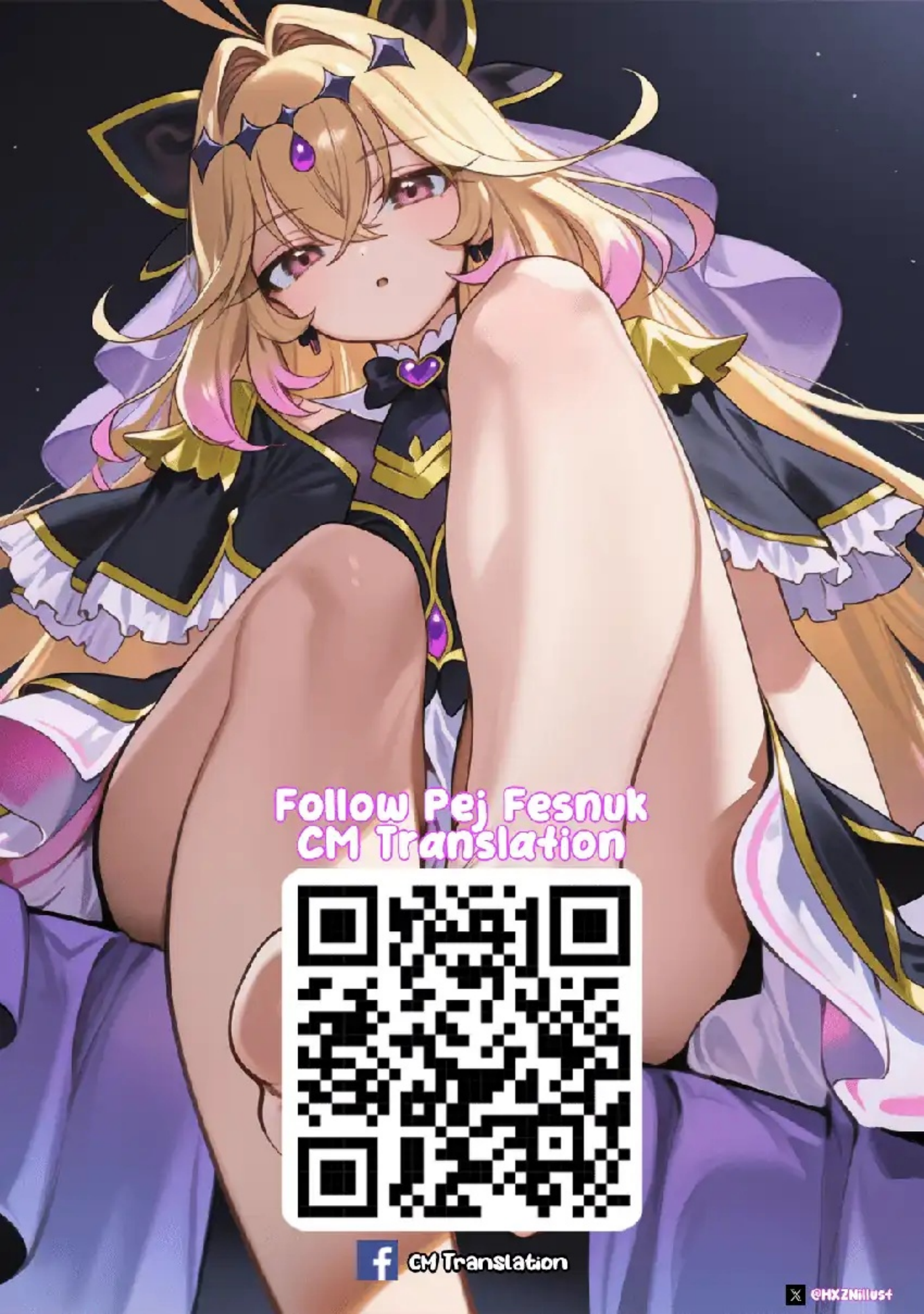
ririrish



Cunny.moment



@HXZNilust



Follow Pej Fesnuk
CM Translation



APA MURID SMA FIGURAN SEPERTIKU BISA
JADI POPULER KALAU MENJADI PETUALANG?



MOB KOUSEI NO ORE DEMO BOUKENSHA NI
NAREBA RIAJUJU NI NAREMASUKA?



CUNNY, DIGITAL & KREATIF

NMID: ID1026500177351

A01



Donate
dong
ganteng/
cantik

Laper
nich

CHAPTER 2 GACHA KARTU SEHARGA
SATU JUTA YEN



QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF

モブ高生の俺でも
冒険者になれば？
リア充になれますか？

冒険者登録の手続きに
駅ビル内のギルドへ

(Pergilke Guild di dalam gedung
stasiun untuk mengurus prosedur
pendaftaran petualang)

原作 百均
漫画 ジャギ
キャラクター原案 hai



ADA
KEPERLUAN
APA ANDA
DATANG KE
SINI HARI
INI?

SELAMAT
DATANG DI
ASOSIASI
KOPERASI
PETUALANG
WILAYAH
TOKYO,
GUILD
HACHIOJI







PERMISI,
SAYA
PINJAM
BILIKNYA

UNTUK
MELAYANI
CALON
PENDAFTAR

Cunny moment
Translation



KITAGAWA-SAN, YA

EHM, KARENA INI ADALAH PEMBELIAN KARTU PERTAMA BAGI KITAGAWA-SAN, SAYA AKAN MEMBERIKAN PENJELASAN SINGKAT

MOHON DIPERHATIKAN



PERTAMA-TAMA, BOLEH SAYA TAHU NAMA ANDA?

N-

NAMA SAYA KITAGAWA UTAMARO



SILAKAN DUDUK

AH, BAIK



KARTU HANYA BISA DIWUJUDKAN DI DALAM LABIRIN, RUANG YANG DIPASANGI ALAT SIHIR KHUSUS,

ATAU HANYA PADA SAAT KEADAAN DARURAT SEPERTI INSIDEN ANGOLMOIS

DAN MENGGUNAKANNYA UNTUK BERTARUNG MELAWAN MONSTER LAIN

KARTU ADALAH BENDA YANG MENGURUNG MONSTER DARI DALAM LABIRIN
PETUALANG AKAN MEMANGGIL WUJUD FISIK DARI KARTU INI,

使用可能
範囲

■ 迷宮内

■ 魔道具を使用した場合

★ 例外的にアンゴルモアのような非常事態時には迷宮外でも使用することが可能



Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



EH!?
BEGINI
YA?

MONSTER
ITU KEPADA
PENGEUNA-
NYA... DENGAN
KATA LAIN
KEPADA
MASTER-
NYA.

TIDAKLAH
PATUH
SECARA
MUTLAK

IYA. AH,
TENTU SAJA
MONSTER
TIDAK BISA
MELUKAI
MASTERNYA

MULAI
DARI SINI
PEMBICARAAN-
NYA AKAN
SEDIKIT
PENTING

SIFAT
MEREKA
BERMACAM-
MACAM
LAYAKNYA
MANUSIA

MULAI DARI
YANG PENURUT
HINGGA YANG
PUNYA JIWA
PEMBERONTAK
TINGGI

AKAN TETAPI,
MONSTER ITU
TAMPAKNYA
MEMILIKI
PERBEDAAN
SIFAT INDI-
VIDU YANG
CUKUP BESAR
MESKI DARI
RAS YANG
SAMA

SETELAH
DIRESET PUN,
SIFAT
MONSTERNYA
AKAN TETAP
TERBAWA
SEPERTI
ASLINYA

SEHINGGA
KARTUNYA
BISA DIGU-
NAKAN OLEH
SIAPA SAJA,
NAMUN...

DENGAN
MELEPASKAN
HAK TERSEBUT,
LEVEL DAN
INGATAN
MONSTER AKAN
DIRESET,

PADA
KARTU
TERDAPAT
YANG
NAMANYA
HAK
KEPEMI-
LIKAN,

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





KARTU
YANG SANGAT
PEMBERON-
TAK SEPERTI
ITU, AKAN
DIAPAKAN?

...SAYA ADA
SATU PER-
TANYAAN...

DI ANTARANYA
ADA JUGA
MONSTER YANG
MENJADI
SANGAT
PEMBERONTAK
HINGGA
TAK BISA DI-
TANGANI,
DAN TIDAK
SEDIKIT
MASALAH
YANG MENIMPA
MASTER YANG
TERLANJUR
MENDAPATKAN
KARTU
SEMACAM ITU

はあ...

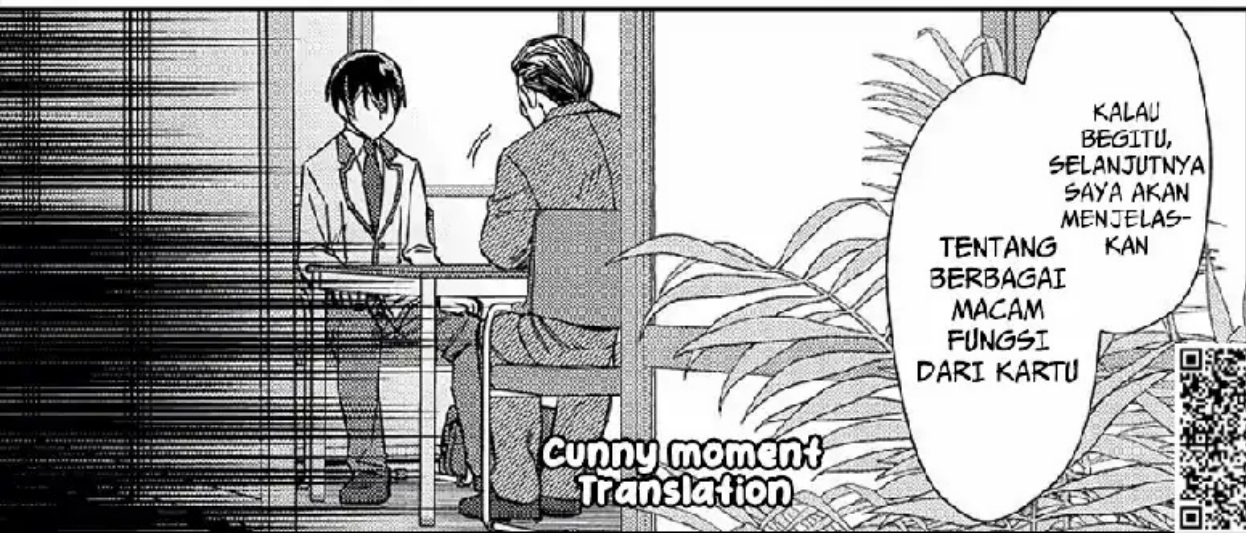


BEGITU
YA...

...SAYA
MENGERTI

TOLONG PAHAMI
BAHWA KARTU
SEMACAM ITU PUN
MASIH MEMILIKI
KEGUNAAN

TIDAK
DIAPAKAN-
APAKAN, KAMI
TETAP MEN-
JUALNYA
DENGAN
HARGA YANG
SEDIKIT DI-
TURUNKAN



KALAU
BEGITU,
SELANJUTNYA
SAYA AKAN
MENJELAS-
KAN
TENTANG
BERBAGAI
MACAM
FUNGSI
DARI KARTU

cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



...BEBERAPA PULUH MENIT KEMUDIAN

す
KALAU ADA HAL YANG TIDAK DIMENGERTI, SILAKAN DATANG BERTANYA KE LOKET KAPAN SAJA

らあ
DENGAN INI SEMUA PENJELASAN UTAMANYA SUDAH SELESAI, TERIMA KASIH ATAS PERHATIANNYA

Cunny moment Translation

ニ
ANDA TIDAK PERLU SETEGANG ITU KOK, PEMBAYARANNYA JUGA BISA NANTI SAJA

INI ADALAH DAFTAR KARTU RANK D

ニ
NAH, MAAF MEMBUAT ANDA MENUNGGU. KALAU BEGITU, MARI KITA BERALIH KE PROSES PEMBELIAN KARTUNYA

APAKAH ANGGARAN- NYA SUDAH SIAP?

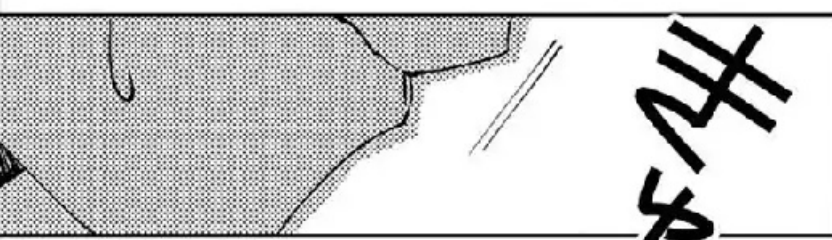
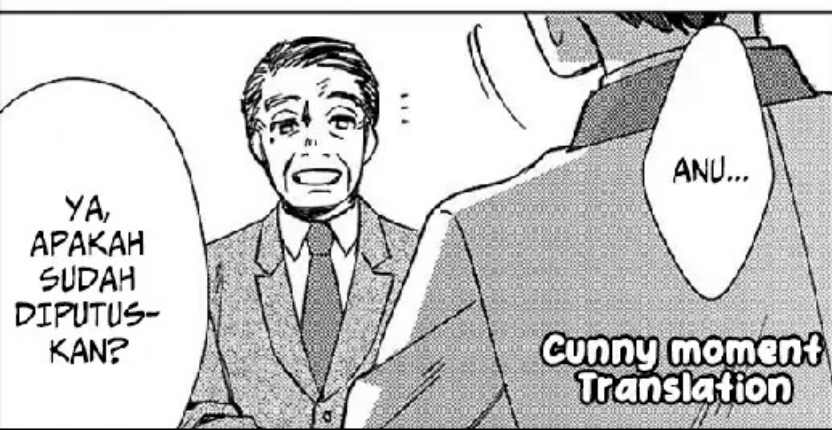
...TERIMA KASIH BANYAK

ニ
I... IYA! TIDAK MASALAH

す
MOHON BANTUAN- NYA INI UANGNYA

QRIS CUNNY DIGITAL & KREATIF







SAYA
DENGAR
ADA YANG
SEPERTI
ITU...

KARTU
PACK
SEHARGA
SATU JUTA
YEN,

INI
TENTANG
KARTU-
NYA...

BUKAN,



.....KITA-
GAWA-SAN,
MENGENAI
CARD
PACK
TERSE-
BUT...

SEPERTINYA
ANDA SALAH
PAHAM

QRIS CUNNY DIGITAL
& KREATIF



SALAH
PAHAM?

.....MEMANG
BENAR DI
SINI KAMI
MENGUM-
PULKAN 10
LEMBAR
KARTU,
DAN MEN-
JUALNYA
DALAM
BENTUK
PACK,
TAPI...

SAYA
BERNIAT
INGIN
MEMBELI
YANG ITU

AH.....



IYA

APAKAH ANDA
MELIHAT HAL
SEMAMAC
ITU?

IYA
APAKAH
KITAGAWA-
SAN
MELIHAT DI
INTERNET
ATAU SEMA-
CAMNYA,
TENTANG
ORANG YANG
MEMBELI PACK
DAN MENDA-
FATKAN RARE
CARD

Cunny moment
Translation

カードパックで10000万円

BAHKAN UNTUK
KARTU RANK C
SEKALIPUN,
PELUANGNYA
BERADA DI
DALAM PACK
KURANG DARI
1%



MEMANG BENAR
DI DALAM PACK
TERSEBUT ADA
JUGA KEMUNG-
KINAN TERTINGGI
MENDAPATKAN
KARTU RANK B,
YANG DIMASUK-
KAN KE DALAM-
NYA

RANK D PUN
HANYA SEKITAR
30%, JADI
BUKAN BERARTI
ANDA PASTI
BISA BALIK
MODAL

30% =



= 1%
以下

NAMUN ITU
IBARATNYA
SEPERTI
MEMENANG-
KAN HADIAH
UTAMA LOTRE



JIKA ANDA
TIDAK
MENDAPAT-
KAN KARTU
RANK D,

MAKA ANDA
TIDAK AKAN
BISA
MENDAFTAR
SEBAGAI
PETUALANG

INI ADALAH
PENDAFTARAN
PERTAMA
KITAGAWA-
SAN, KAN?

ANGGARANNYA
PUN MUNGKIN
HANYA CUKUP
UNTUK 1 KALI
BELI PACK



.....TIDAK
MASALAH



RASIO
GACHA-
NYA
TIDAK
DIRAN-
CANG
UNTUK
PEMBELI
BARU

PACK INI
SEBENAR-
NYA DIPE-
RUNTUKKAN
BAGI PARA
PETUALANG
YANG
SUDAH
AKTIF,

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



Cunny moment
Translation



...AKAN
DIMASUKKAN
KE DALAM
PACK DAN
DIJADIKAN
UMPAH...
BEGITU?





KARENA
AKU SUDAH
MEMUTUS-
KANNYA
DENGAN
MATANG



.....BAIKLAH,
SAYA
MENGERTI



BAIK!

KALAU
BEGITU,
SAYA AKAN
MENGAM-
BILKAN
PACK-NYA



AKU SUDAH...
TIDAK BISA
MUNDUR LAGI



cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



MAAF
MEMBUAT
ANDA
MENUNGGU

AKU HARUS
DAPAT RANK C.
ATAU MINIMAL
RANK D
TAPI KARTU
KARAKTER
CEWEK

ITU ADALAH
SYARAT MINIMAL
YANG AKU
INGINKAN

KALAU PUN
AKU BERHA-
SIL MENJADI
PETUALANG

AKAN PERCUMA
KALAU CUMA
PUNYA KARTU
RANK D YANG
PALING BAWAH

INI ADALAH
CARD
PACK-NYA





SILAKAN
AMBIL 1 PACK
MANA SAJA
YANG ANDA
SUKA

MAU PAKAI
WAKTU
BERAPA
LAMA PUN
UNTUK
MEMILIH
TIDAK
APA-APA

cunny moment Translation

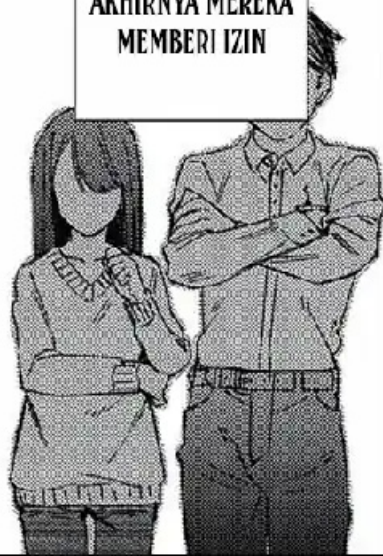
DENGAN
KATA LAIN. ADA
KEMUNGKINAN
70% UANG
SATU JUTAKU
AKAN MENJADI
SAMPAH

DI DALAM
SINI.
PELUANGNYA
30% UNTUK
DAPAT
RANK D

PELUANG
KURANG
DARI 1%
UNTUK
DAPAT
RANK C

TERIMA
KASIH
BANYAK

MEYAKINKAN
ORANG TUA JUGA
SANGAT SUSAH.
AKU HARUS
BICARA BERKALI-
KALI SAMPAI
AKHIRNYA MEREKA
MEMBERI IZIN



KARENA ITU
PERTAMA
KALINYA AKU
KERJA
PART-TIME.
AWALNYA
AKU DIMARAHI
HAMPIR
SETIAP HARI

HARI-HARI DI
MANA AKU TIDUR
SEPERTI ORANG
PINGSAN... ADA
JUGA HARI DI
MANA AKU
MENANGIS KARENA
DIPERLAKUKAN
TIDAK ADIL

HARI BIASA
KERJA PART-TIME
DI MINIMARKET.
SABTU-MINGGU
LANJUT KERJA
PART-TIME
ANGKAT BARANG
PINDAHAN TANPA
ISTIRAHAT



QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



MUS-
TAHIL

ITU SAMA
SAJA MENG-
HABISKAN
SELURUH
MASA SMA-KU
HANYA UNTUK
KERJA
PART-TIME.
MALAH JADI
KEBALIK DARI
TUJUAN
AWALKU

KALAU
BEGITU.

BERAPA
LAMA LAGI
WAKTU YANG
KUBUTUH-
KAN UNTUK
NABUNG
SATU SUTA
YEN LAGI?

KALAHINI AKU
UDAH GAK
PUNYA
ANGPAU
TAHUN BARU
ATAU
TABUNGAN

GAK BISA
MASUK TIAP
HARI JUGA
KARENA
MASALAH
JADWAL SHIFT,
DAN MENTAL KU
GAK BAKAL
KUAT NAHAN ITU
LAGI

PALING GAK
BUTUH WAKTU
1 TAHUN PENUH

LALU BAGAIMANA
KALAU PERCO-
BAAN BERIKUT-
NYA JUGA
GAGAL? APA AKU
HARUS KERSA
KERAS LAGI
SELAMA 1 TAHUN
PENUH?

SEMUA
USAHA
KERAS
ITU...

...BISA
LENYAP
TAK
BERSISA
DENGAN
PELUANG
70%

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



KUPERTA-
RUHKAN
SEGALA-
NYA

PADA
SATU
KALI
TARIKAN
INI,



はっ

SAYA
PILIH
YANG INI

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





KALAU
BEGITU,
SILAKAN
DIBUKA

APAKAH
ANDA
YAKIN?

YA



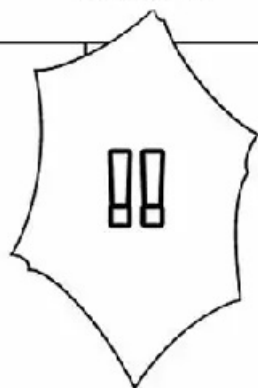
CU SITH
RANK: D



KOBOLD
RANK: E



GOBLIN
RANK: F



cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



TETAPI...



KARTU RANK D...
SETIDAKNYA
DENGAN INI AKU
BISA MENJADI
PETUALANG



QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



Cunny moment
Translation

GHOULER

KARTU
KARAKTER
CEWEK
RANK D...

...TAPI
GHOULER
YA

HAHA...

RANK: D

MEMANG
RASANYA ADA
YANG 'KURANG
PAS', TAPI YA
SUDAH LAH

DALAM
ARTIAN
TERTEUTU,
MUNGKIN
KARTU INI
MEMANG
COCOK
UNTUKKU.....

KITAGAWA-
SAN?

AH... MAAF,
BUKAN
APA-APA

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



Ghoul
(Ghoul
Perem-
puan)

KALAU
DIPIKIR-PIKIR.
AKU BISA
DAPAT Z
LEMBAR RANK
D DALAM
I PACK

LAGIPULA.
MENDAPAT-
KAN KARTU
CEWEK IMUT.
ATAU...

MENDAPATKAN
RANK C YANG
HARGA
TERENDAHNYA
SAJA 10 JUTA
YEN...

GOBLIN
LAGI...

SUDAH
BISA
DIBILANG
AKU INI
CUKUP
BERUN-
TUNG

...ITU
NAMANYA
BERHARAP
TERLALU
TINGGI

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





KALAU
BEGITU.
KURASA
INI
SUDAH
CUKUP
BAGUS

.....AH

EH?

**Cunny moment
Translation**

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



座敷童



0250

NASIB BAIK DAN BURUK ITU Saling
TERIKAT SEPERTI TALI
REKAT UMUMET
SIHIR PEMULIHAN TINGKAT DASAR.

存在

ZASHIKI WARASHI
RANK: C

BERSAMBUNG

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





Cunny moment Translation



CM Translation



ririrish



cunny.moment

✕ @piyosan1119



Follow Pej Fesbuk
CM Translation



f CM Translation

APA MURID SMA FIGURAN SEPERTIKU BISA
JADI POPULER KALAU MENJADI PETUALANG?



MOB KOUSEI NO ORE DEMO BOUKENSHA NI
NAREBA RIAJUJU NI NAREMASUKA?

**Ini
Qris
nya
ya**

**Aduh
Laper
Banget**



CUNNY, DIGITAL & KREATIF

NMID: ID1026500177351

A01



モブ高生のハートでも
冒険者になれば？
リア充になれますか？

原作 百均
漫画 ジャギ
キャラクター原案 hai

APAKAH
ZASHIKI
WARASH
INI AKAN
MEMBAWA
KEBERUN-
TUNGAN ATAU
KEMALA-
NGAN.....!?

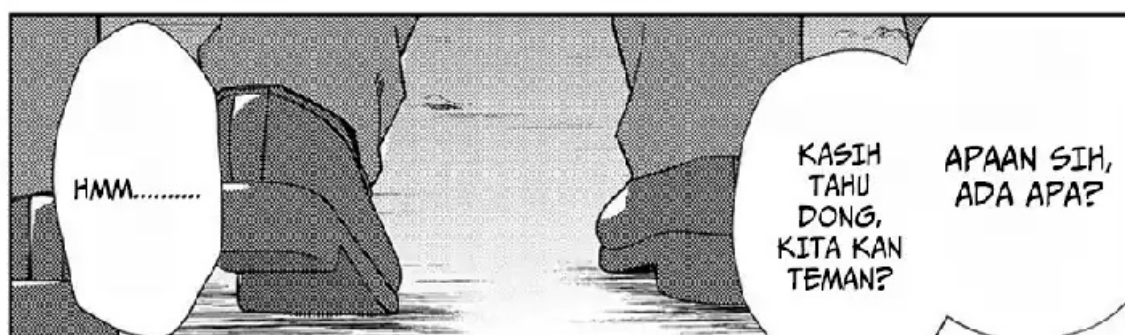




QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



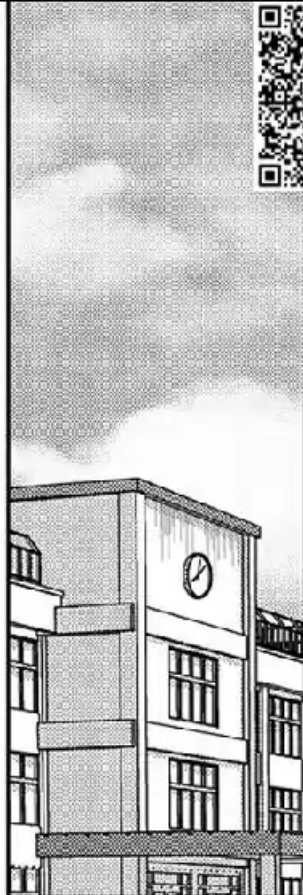
Cunny moment
Translation







QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



Cunny moment
Translation



LAGIAN KAMU
NABUNG UANG-
NYA SENDIRI
LEWAT KERJA
PART-TIME,
KAN?

BENER-
BENER
KEREN!

Adventure License

小野 弘之
ON O HIROYUKI

2004年01月21日生

★
3019-153098

東京都冒險者

ENGGAK,
ENGGAK,
ENGGAK! CUMA
DENGAN JADI
PETUALANG AJA
UDAH HEBAT
BANGET TAHU!





QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF

DAN
MENGAKU
KALAU
AKU JUGA
SUDAH JADI
PETUALANG?

APA AKU
HARUS
IKUT
MASUK KE
SANA

APA YANG
HARUS KU-
LAKUKAN?

MARO,
DENGHERIN
NGGAK
SIH?

HEII

MARO?

ENGGAK,
JANGAN
TEMPAT ITU
SEKARANG
SUDAH
SEPENUHNYA
JADI PANG-
GUNGNYA
ONO

MARO?

KALAU
AKU MASUK
SEKARANG,
AKU CUMA
BAKAL DICAP
SEBAGAI
ORANG YANG
NGGAK BISA
BACA
SITUASI

DIA
KENAPA?

ENTAH-
LAH?

.....AKU
KECOLONGAN!

Cunny moment
Translation



ZASHIKI
WARASHI
YANG KUMI-
LIKI SEKA-
RANG PUN
SEHARUSNYA
SUDAH BISA
MEMBERIKAN
DAMPAK
YANG CUKUP
BESAR

ITULAH ALASAN-
NYA KENAPA AKU
BERSIKERAS
UNTUK
MENDAPATKAN
KARTU RANK C
ATAU KARTU
KARAKTER
PEREMPUAN

TAPI, AKAN BISA
DIMAAFKAN
KALAU AKU
PUNYA 'SENJATA'
YANG TIDAK DI-
MILIKI OLEH
ORANG PERTAMA
DAN KEDUA

MENIRU HAL
YANG SAMA ITU
HANYA BISA
DIMAKLUMI
SAMPAI ORANG
KEDUA SAJA

ORANG KETIGA,
KEEMPAT, DAN
SETERUSNYA
ITU TIDAK
LEBIH DARI
SEKADAR
GEROMBOLAN
IKUT-IKUTAN

TAPI UNTUK SAAT INI,



DITAMBAH
LAGI PUNYA
KARTU
LANGKA,
HEBAT YA

LALU,

HEE,
KITAGAWA-
KUN JUGA
JADI PETU-
ALANG YA

Cunny moment
Translation

SEKARANG
KAN INI LAGI
GILIRANKU
YANG NGO-
MONG MALAH
DIPOTONG





.....TAPI, APA YANG HARUS KULAKUKAN? BAGAIMANA CARANYA...

EH, SI ONO ITU JUGA JADI PETUALANG YA



ITU DIA!



KALAU CUMA
BINTANG 1 SIH
KESANNYA
KUAT BANGET
KAYAK 'CUMA
MODAL UANG
DOANG'



BINTANG 1
DAN BINTANG
2 ITU MEMANG
SEPENUHNYA
DIANGGAP
SEBAGAI
AMATIR,
TAPI

KALAU
SUDAH
MENCAPAI
BINTANG 3,
AKAN
DIPERLA-
KUKAN
SEBAGAI
SEMI-PRO,

DAN
BAHKAN
BISA
TAMPIL DI
TV

...AH!!

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





AKU
CUMA BISA
MENGAMBIL
RUTE INI

INI
DIA.....

MASIH
BERSTATUS
PELAJAR
TAPI
PUNYA
KARTU
LANGKA,
DITAMBAH
LAGI PUNYA
KEMAM-
PUAN YANG
CUKUP
UNTUK
TAMPIL DI
TV



BAGAIMANA-
PUN CARANYA,
AKU HARUS
JADI PETUA-
LANG BINTANG
3!



SEBELUM
PEMBA-
GIAN
KELAS
TAHUN
DEPAN

cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF

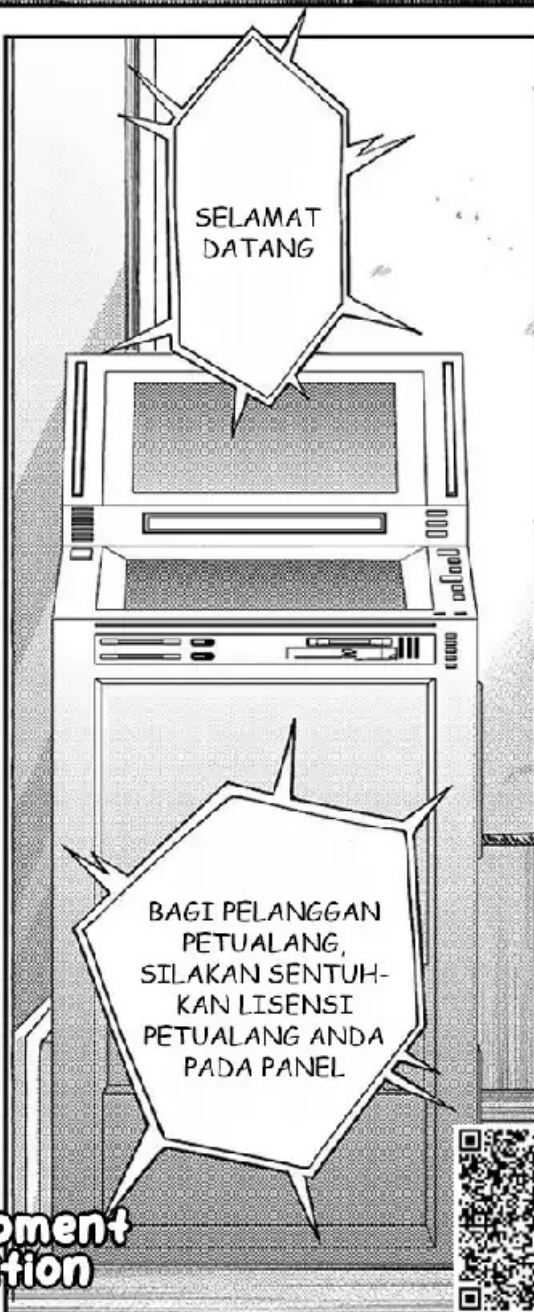




KARENA
SUDAH
DIPUTUSKAN,
SAATNYA
SEGERA
MENAKLUK-
KAN LABIRIN!



TERIMA
KASIH



SELAMAT
DATANG

BAGI PELANGGAN
PETUALANG,
SILAKAN SENTUH-
KAN LISENSI
PETUALANG ANDA
PADA PANEL



SESUAI
DUGAAN
DARI MINI-
MARKET
KHUSUS
PETUALANG

PERSEDIAAN
OBAT-OBATAN
DAN
MAKANANNYA
JAUH LEBIH
LENGKAP
DARIPADA
MINIMARKET
BIASA...

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF

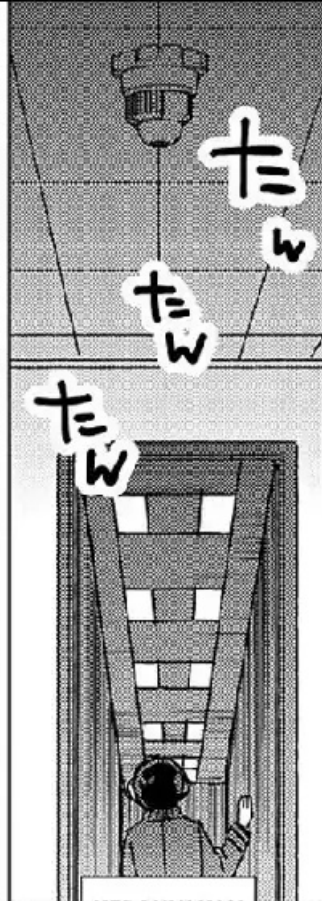




JIKA MELEWATI
PINTU DI
BAGIAN
BELAKANG
MINIMARKET,



東京都Fランク
第42番迷宮



KEBANYAKAN
LABIRIN
MENGAMBIL
BENTUK
SEBUAH MINI-
MARKET YANG
DISEBUT
'DUNGEON
MART'



cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





DI SANALAH
LABIRIN
BERADA

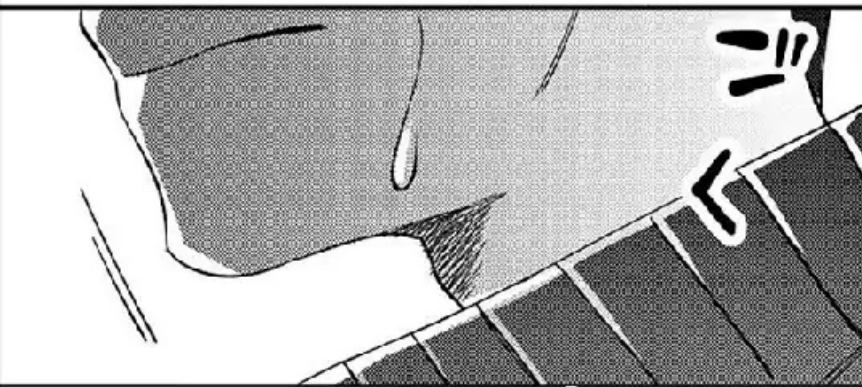
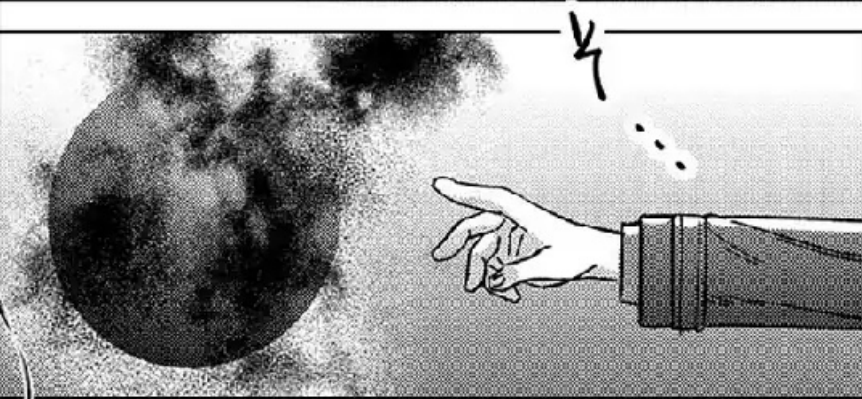


JADI INI
PINTU
MASUK
LABIRINNYA
YA.....

Cunny moment
Translation

BARU PERTAMA
KALI KULIHAT...
BOLA INI...
SEBENARNYA
TERBUAT DARI
APA?

KELIHATANNYA
CUMA SEPERTI
ASAP BIASA
SIH.....



ORIS
GUNNY
DIGITAL &
KREATIF

Cunny moment
Translation





.....UGH.....

UWAA.....!

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





**Cunny moment
Translation**

TERNYATA
RUMOR YANG
BILANG KALAU
DI DALAM
LABIRIN ITU
SEPERTI
DUNIA LAIN
BERUKURAN
KECIL ITU
MEMANG
BENAR YA...

MATAHARI-
NYA MASIH
TINGGI...
PADAHAL DI
LUAR SEHA-
RUSNYA
SUDAH
SORE

QRIS
GUNNY
DIGITAL &
KREATIF





KARENA ADA SARAN YANG BILANG KALAU PEMULA SEBAIKNYA PERGI KE LABIRIN SIANG HARI, MAKANYA AKU DATANG KE LABIRIN INI, TAPI.....

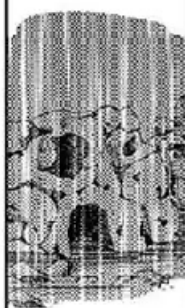


SAMA HALNYA DENGAN LABIRIN BERLATAR SORE HARI YANG AKAN TERUS SORE SELAMANYA,

DAN LABIRIN MALAM HARI YANG AKAN SELAMANYA MALAM



LABIRIN YANG HUJAN PUN AKAN TURUN HUJAN SELAMANYA



KALAU INFORMASI YANG KUCARI TAHU SEBELUMNYA ITU BENAR, MATAHARI INI AKAN TERUS BERADA DI ATAS KEPALA TANPA BERGERAK SEDIKITPUN

DENGAN KATA LAIN, DI DALAM LABIRIN INI AKAN SELALU SIANG HARI SELAMANYA

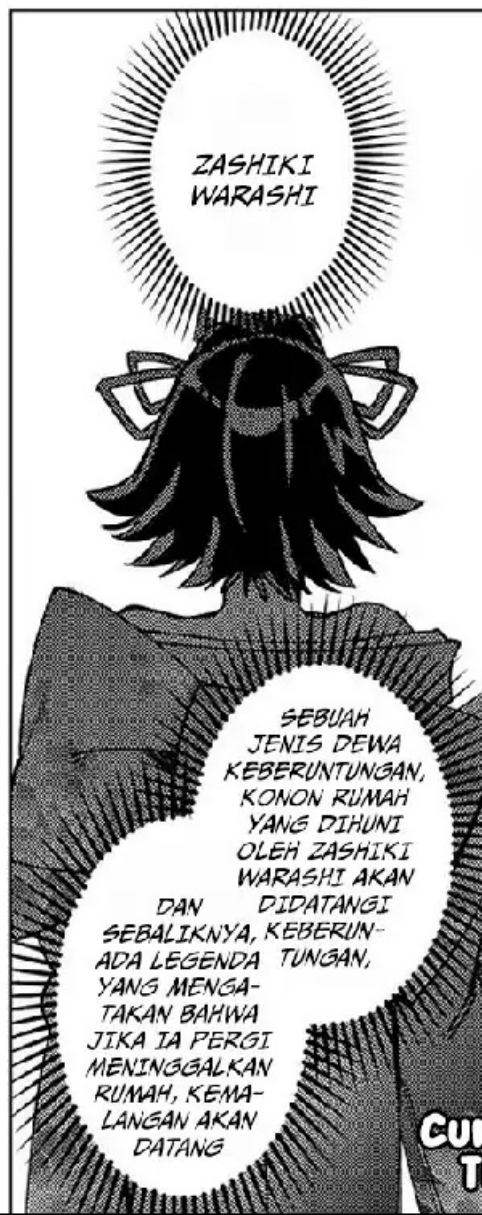


PANAS-NYA.....

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



Cunny moment
Translation



SEBUAH
JENIS DEWA
KEBERUNTUNGAN,
KONON RUMAH
YANG DIHUNI
OLEH ZASHIKI
WARASHI AKAN

DAN DIDATANGI
SEBALIKNYA, KEBERUN-
TUNGAN, ADA LEGENDA
YANG MENGA-
TAKAN BAHWA
JIKA IA PERGI
MENINGGALKAN
RUMAH, KEMAL-
ANGAN AKAN
DATANG

YAH, YANG
PERTAMA
KUPANGGIL
SUDAH
PASTI
ZASHIKI
WARASHI,
KAN

cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



NASIB BAIK DAN BURUK ITU SALING
TERIKAT SEPERTI TALI
PETAK UMPET
SIHIR PEMULIHAN TINGKAT DASAR

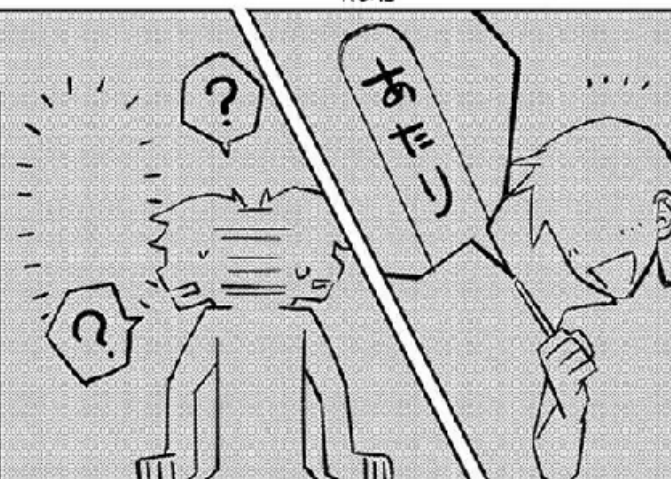
PADA SETIAP KARTU,
TERDAPAT SKILL
YANG PASTI DIMILIKI
OLEH SIAPA SAJA
DARI RAS YANG
SAMA YAITU
'KEMAMPUAN
BAWAAN', DAN

ADA JUGA
KILL YANG HANYA
DIMILIKI OLEH
INDIVIDU KARTU
TERTEUTU, YAITU
'KEMAMPUAN
TURUNAN'

ENTITAS YANG TERPURUK
HATI YANG TERTUTUP
SIHIR SERANGAN TINGKAT DASAR

Kena

SERTA
KEMAMPUAN
UNTUK MENYEM-
BUNYIKAN DIRI
DAN SIHIR
PENYEMBUH
SEBAGAI BAWAAN
RASNYA



ALAM KASUS
ZASHIKI WARASHI,
DIA MEMILIKI
KEMAMPUAN UNTUK
MEMBERIKAN
KEBERUNTUNGAN
MAUPUN KESIALAN
KEPADA KAWAN
DAN LAWAN,



ADALAH SKILL
SIHIR SERANGAN
SEDERHANA, JADI
ITU BAGUS, TAPI...

LALU UNTUK
KEMAMPUAN
TURUNAN.....
SIHIR SERANGAN
TINGKAT DASAR

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



**SKILL
'ENTITAS YANG
TERPURUK'
DAN
'HATI YANG
TERTUTUP'**

**YANG
MENJADI
MASALAH
ADALAH**

零落せし存在
閉じられた心
初等攻撃魔法



DAN JIKA
DIPAKSA UNTUK
MENURUTI
PERINTAH,
KEMAMPUANNYA
AKAN MENURUN
DRASTIS

KARTU YANG
MEMILIKI SKILL
INI AKAN
MENJADI
SANGAT TIDAK
KOOPERATIF
TERHADAP
MASTERNYA,

KEMUDIAN, 'HATI
YANG TERTUTUP'
ADALAH SKILL
YANG DIDAPAT
OLEH KARTU
KETIKA JATUH KE
TANGAN MASTER
YANG TIDAK
COCOK
DENGANNYA

DAN KUDENGAR
SEHARUSNYA
KEMAMPUAN
BWAANNYA
ADALAH SIHIR
PEMULIHAN
TINGKAT
MENENGAH

DAYA TEMPUR
ZASHIKI
WARASHI YANG
INI SEPERTINYA
LEBIH RENDAH
HAMPIR 100
POIN DIBAN-
DINGKAN YANG
NORMAL,

'ENTITAS YANG
TERPURUK'
ADALAH SKILL
YANG DIMILIKI
OLEH KARTU YANG
KEKUATANNYA
TELAH SANGAT
MELEMAH



Cunny moment
Translation





SEKALIPUN
DENGAN
MEMPER-
TIDAK ADA TIMBANG-
ALASAN KAN KEKU-
UNTUK TIDAK RANGAN-
MENGU- NYA,
NAKAN KARTU
INI

JADI
INTINYA,
ZASHIKI
WARASHI INI
BENAR-BENAR
PRODUK
MESKIPUN GAGAL
BEGITU, MAU
SEBURUK
APAPUN DIA
TETAPLAH
KARTU
RANK C



KALAU SUDAH
BERHADAPAN
DENGAN
MUSUH, DIA
PASTI MAU
TIDAK MAU
HARUS BERTA-
RUNG KAN

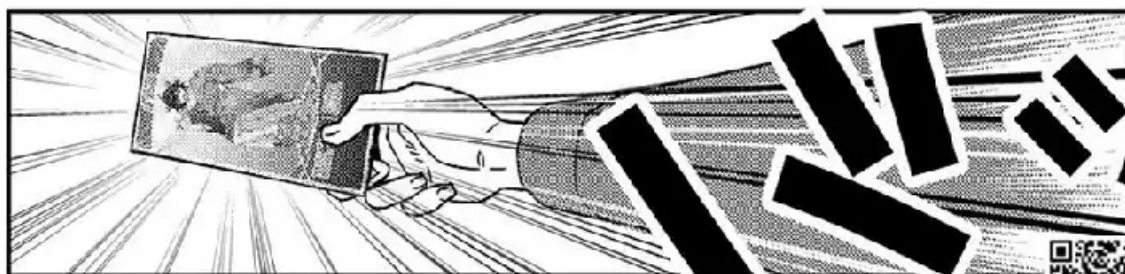
YANG AKAN MATI
DULUAN ADALAH
KARTU MONSTER
ITU SENDIRI

LAGIPULA,
BIARPUN
DIBILANG TIDAK
KOOPERATIF,
KALAU DIA TIDAK
BERTARUNG,

.....BAIK-
LAH!



DIA TIDAK
DIRAGUKAN
LAGI ADALAH
KARTU ANDA-
LAN DARI
SEMUA KARTU
YANG KU-
MILIKI



Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





KELUAR-
LAH!
ZASHIKI
WARASHI!

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF

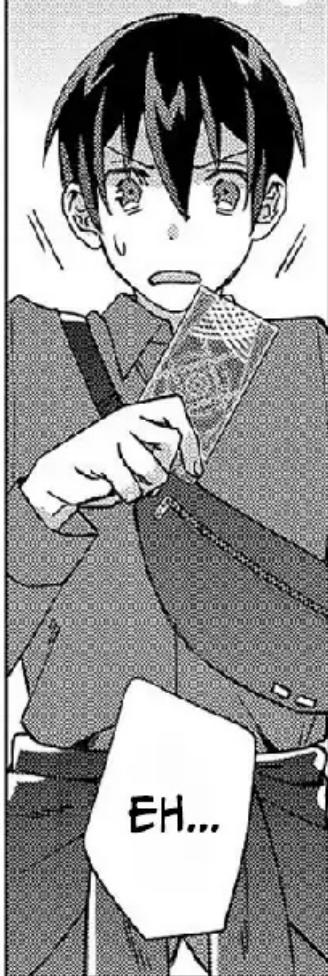


Cunny moment
Translation





QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



NGAPAIN
LU NGELI-
ATIN GUE,
HAH!?

GUE
BUNUH
LU!

Cunny moment
Translation



...PREMAN KELUAR...
JALANAN
KAYAK
GINI...!

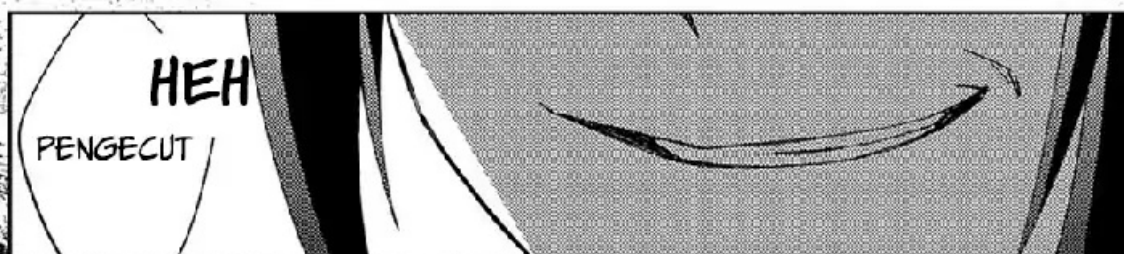
NGGAK
NYANGKA
BAKAL



SIFAT MEREKA
BERMACAM-MACAM
LAYAKNYA MANUSIA

MONSTER ITU
TAMPAKNYA
MEMILIKI
PERBEDAAN SIFAT
INDIVIDU YANG
CUKUP BESAR
MESKI DARI RAS
YANG SAMA

T-TAPI
BIAR
BAGAIMANA
PUN JUGA,



HEH
PENGECEUT



WAH, TURUT
BERDUKA
CITA, SIAL
BANGET
NASIB LU

A-AH, IYA,
EMANGNYA
KENAPA?

LU...
JANGAN-
JANGAN
MASTER
PEMULA,
YA?

Cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





ENGGAK,
NGGAK
JUGA

HAH?



UNTUK
KARTU
PERTAMA
LU, MALAH
DISO-
DORIN
'PRODUK
CACAT'

KAYAK
GUE
GINI



KARTU
LANGKA
KAYAK LU

EMANG SIH
LU KAYAK-
NYA SUSAH
DIATUR,
TAPI

KALAU
BUKAN
KARENA
ITU,
PEMULA
KAYAK AKU
INI

NGGAK
BAKAL
MUNGKIN
BISA
NGEDA-
PETIN



SESUAI
EKSPEK-
TASI DARI
ZASHIKI
WARASHI

MALAHAN,
AKU NGERASA
BERUNTUNG
BANGET BISA
DAPET LU

cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF



.....HAH

SIKAP SOK
KUAT LU
ITU,

BAKAL KITA
LIHAT,
BERTAHAN
SAMPAI
KAPAN

cunny moment
Translation

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





BERSAMBUNG

**Cunny moment
Translation**

**ニ
ム**

NAH.....

SELANJUT-
NYA GILIRAN
YANG INI

QRIS
CUNNY
DIGITAL &
KREATIF





Cunny moment Translation



CM Translation



ririrish



Cunny.moment



@217_niconico



Follow Pej Fesnuk
CM Translation



CM Translation

モブ高生のハルでも
冒険者になれば？
リア充になれますか？

原作 百均
漫画 ジャギ
キャラクター原案 hai

KARTU
MONSTER
KEDUA
JUGA
PUNYA
MASALAH...!?

CHAPTER 4 EKSPLORASI LABIRIN



GHOU

ADALAH
MONSTER
PEMAKAN
DAGING
MANUSIA YANG
BERASAL DARI
MITOLOGI
ARABIA

MESKIPUN
ASLINYA MEREKA
ADALAH EKSI-
TENSIS YANG
LEBIH MIRIP
TETAPI DENGAN
DI DALAM SUCCUBUS
LABIRIN,
MEREKA
MUNCUL
SEBAGAI
MONSTER
PEMAKAN
BANGKAI



KEMAMPUAN
BAAANNYA,
'MAYAT
HIDUP',

MEMANG
MENURUNKAN
KECERDASAN-
NYA, TETAPI
MEMBERIKAN
KETAHANAN
TERHADAP EFEK
STATUS
ABNORMAL,

DAN
MERUPAKAN
SKILL YANG
MEMBUATNYA
TIDAK AKAN
HANCUR SEBERA-
PAPUN PARAH
KERUSAKANNYA,
SELAMA KEPALA-
NYA TIDAK
DIHANCURKAN



GHOUER
ADALAH
SEBUTAN
UNTUK GHOU
PEREMPUAN

DAYA TEMPUR-
NYA MEMANG
BERADA DI LEVEL
TERENDAH UNTUK
UKURAN KARTU
RANK D, TAPI
SKILL-NYA CUKUP
LUMAYAN



DAN BISA
MEMULIHKAN
DIRI DENGAN
MEMAKAN
MUSUH SAMBIL
MENYERANG

MESKIPUN
DIA MENERIMA
SERANGAN ATAU
MENGALAMI
KERUSAKAN AKIBAT
EFEK SAMPING SKILL,
DIA TETAP BISA
BERTARUNG TANPA
MASALAH,

LALU DENGAN
SKILL 'PEMAKAN
BANGKAI', DIA
BISA MEREGENER-
ASI DIRINYA
SENDIRI DENGAN
CARA MEMAKAN
MAYAT...

'KEKUATAN
TERDESAK'
ADALAH SKILL
YANG
MEMUNGKIN-
KANNYA MENGGU-
NAKAN KEKUATAN
MELAMPAUI
BATAS,
MESKIPUN ADA
EFEK SAMPING



"KEPATUHAN MUTLAK": AKAN
MELAKSANAKAN PERINTAH APAPUN.
"TEKNIK SEKSUAL": MEMILIKI PENGETAHUAN
DAN KEAHLIAN DALAM TEKNIK SEKSUAL.
"FEROMON": DAPAT MEMANIPULASI
FEROMON DENGAN BEBAS.

DAN UNTUK
KEMAMPUAN
TURUNAN-
NYA...

KEPATUHAN MUTLAK
TEKNIK SEKSUAL
FEROMON

...SEANDAINYA SAJA
DIA BUKAN UNDEAD,
PADAHAL SKILL
SET-NYA SUDAH
SEMPURNA!



UGH,
LUPAKAN
SOAL
ITU!
AYO
FOKUS!

KELUAR-
LAH,
GHOULER!!





**NGGAK
BAU!!**



EH.....



KULITNYA
YANG BER-
WARNA UNGU
KEHITAMAN
SIH UDAH
JELAS
BANGET
KAYAK MAYAT,
TAPI.....



BAU BUSUK
YANG KATA-
NYA JADI
KELEMAHAN
TERBESAR
TIPE UNDEAD,
SAMA SEKALI
NGGAK ADA!

**MALAH
AGAK
TERCIUM
AROMA
MANIS!**



.....TAPI
MASIH ADA
HARAPAN



SEANDAINYA
DIA BUKAN
GHOULER.....

SEANDAINYA
DIA BUKAN
GHOULER...!!



ARTINYA, KALAU
AKU BISA
MENDAPATKAN
KARTU VAMPIRE
PEREMPUAN DAN
MEMBUATNYA
BEREVOLUSI...!

KARTU TINGKAT
ATAS DARI
GHOULER
ADALAH
VAMPIRE

MONSTER
MEMILIKI SISTEM
BERNAMA RANK
UP YANG MEMU-
NGKINKAN
MEREKA BERU-
BAH MENJADI
RAS TINGKAT
ATAS



SUATU SAAT
NANTI AKU
PASTI AKAN
MEMBUATMU
NAIK
TINGKAT!



BAIKLAH!
AYO KITA
BERANGKAT!

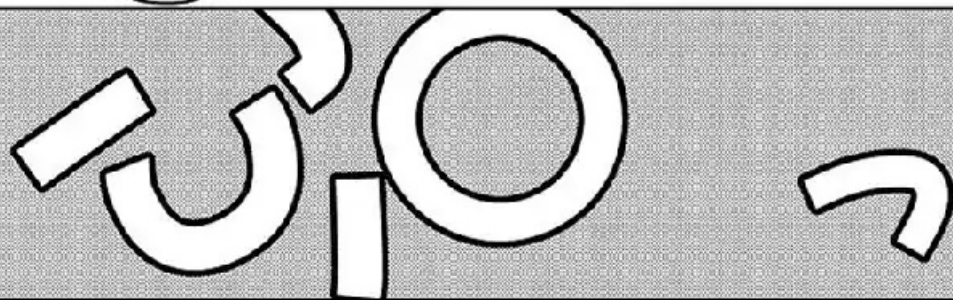


PERTAMA-TAMA
AKU HARUS
MEMBIASAKAN
DIRI DENGAN
LABIRIN DULU

UNTUK SEKA-
RANG COBA
CARI MONSTER
DULU KALI YA...



LAGIPULA AKU
INGIN MERA-
SAKAN SETIDAK-
NYA SATU KALI
PENGALAMAN
BERTARUNG







AAARGGH,
UDAH-
LAH....!



HEI, YANG
BENER AJA,
APA DIA
NGGAK BAKAL
GERAK KALAU
NGGAK DIPE-
RINTAH SAMPAI
SEBEGITU-
NYA?

...GHOU-
LER,
IKUTI
AKU!



BENAR-BENAR
AWAL YANG
PENUH
RINTANGAN!



HEI
ZASHIKI
WARASHI,
APA KAMU
BISA TAHU
ADA MUSUH
DI DEKAT
SINI ATAU
NGGAK?

APA
SEKARANG
KITA
AMAN?



...! BER-
HENTI,
GHOUL-
LER!!



H
U
F
T...
HAAA? KENAPA
JUGA GUE
HARUS
JAWAB PER-
TANYAAN
MACAM
ITU?

KENAPA
YA..... KITA
KAN REKAN
SATU TIM?

REKAN?



GUE KASIH
TAHU DARI
AWAL YA,
GUE INI

H A A H,
LU BEGO
YA?

BENCI
BANGET
SAMA
MANUSIA-
MANUSIA
KAYAK LU
PADA

LIATNYA
AJA BIKIN
GUE MAU
MUNTAH



TERMASUK
JUGA PARA
BUDAK YANG
CUMA BISA
NURUT
DOANG



UDAH GUE
BILANG,
KAN?



TURUT
BERDUKA CITA
KARENA
LU DAPET
BARANG
CACAT



NYERAH AJA
DEH KALAU LU
MAU JADIIN
GUE SEBAGAI
KEKUATAN
TEMPUR
GUE NGGAK
PUNYA NIAT
SEDIKIT
PUN BUAT
NGELAKUIN
SESUATU BUAT
LU



PEMILIK
SEBELUMNYA
SEBENARNYA
HABIS NGE-
LAKUIN APA
SIH...?



FUHH.....
TAPI TETEP
AJA DI
SINI PANAS
BANGET
YA.....

MENDING
ZASHIKI
WARASHI
KUTARIK
MUNDUR AJA
DAN KUKELU-
ARIN CU
SITH YAP
NGGAK, TAPI
HARUSNYA DIA
BAKAL TETAP
MELAKUKAN
PERTAHANAN
MINIMAL SE-
BAGAI SEBUAH
KARTU...



LAGIPULA,
KALAU AKU
MENARIK
MUNDUR DIA
DI SINI,

RASANYA
KAYAK AKU
KALAH SEPER-
TI MENYERAH
PADA SIKAP-
NYA!



HOH...?
GITU
YA.....

EH, YA
ITU.....
COKLAT
KAN.....



A-APA ITU
MANIS?

MAKSUD-
NYA..... ITU
COKLAT
BATANGAN,
TAPI



.....OOY,
ITU... APA?

U
W
A
A!?



LU MAU
MAKAN?

**HAH!!
HAHH
AA!?**



**YA NGGAK
MUNGKIN
LAH! GUE
BUKAN
ANAK
KECIL
TAU!**



.....JANGAN-
JANGAN
ANAK INI,



ENGGAH, AKU NGGAK BER-MAKSUD KAYAK GITU SIH...



UGH.....
KUH.....



KENAPA?
ADA
MASALAH?



YA UDAH,
KALAU GITU
INI BUAT AKU
AJA YA

HAH!?



AH!

BODOH!



GAGAL YA...
PADAHAL NGELI-
HAT REAKSINYA
TADI, AKU KIRA
BAKAL BERHASIL
MEMANCING-
NYA...



TAPI KEGAGA-
LAN BARUSAN
RASANYA
LUMAYAN
MENYAKIT-
KAN ...

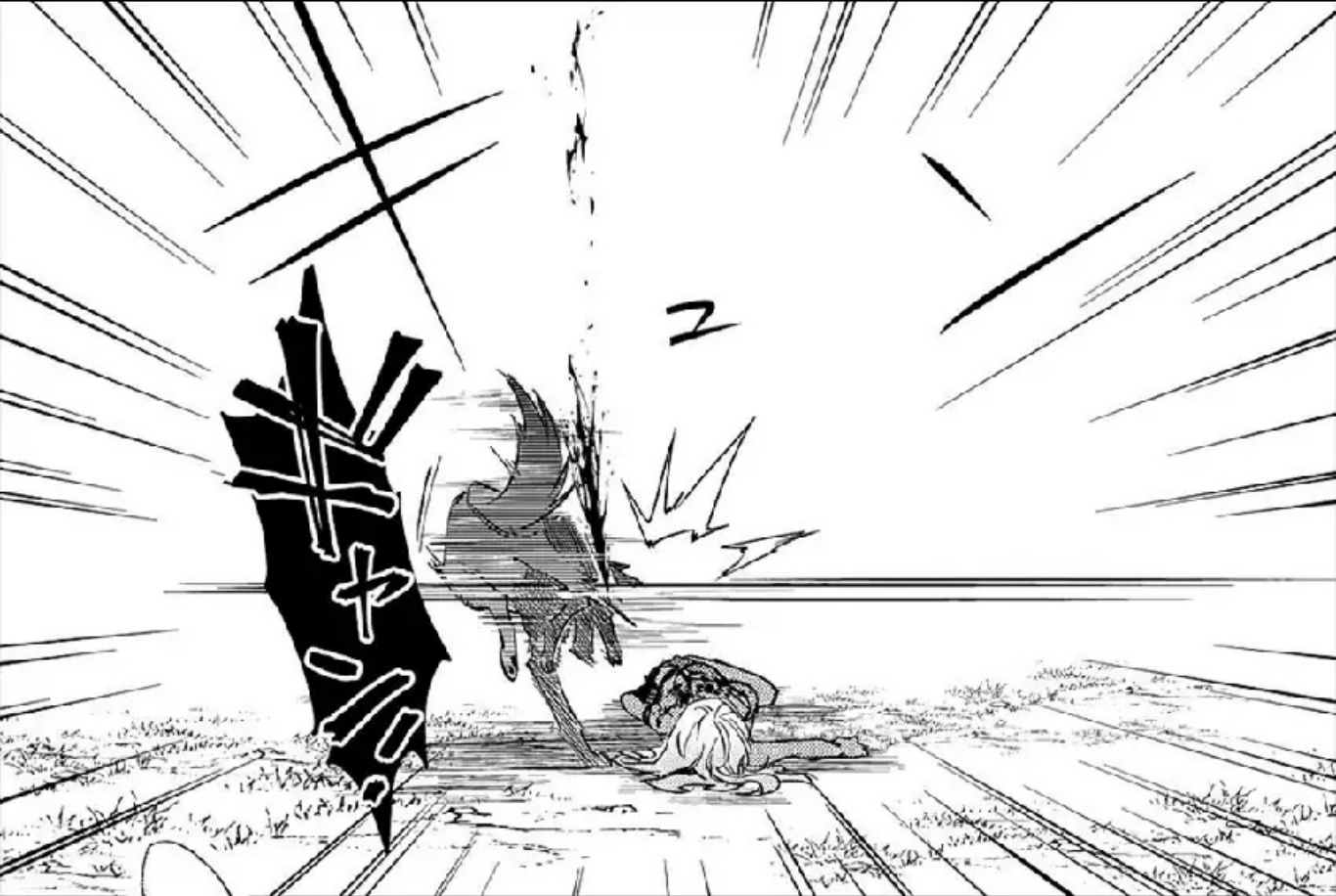
YAH, SETI-
DAKNYA BA-
GUSLAH AKU
JADI TAHU
MAKANAN KE-
SUKAAN-
NYA.....



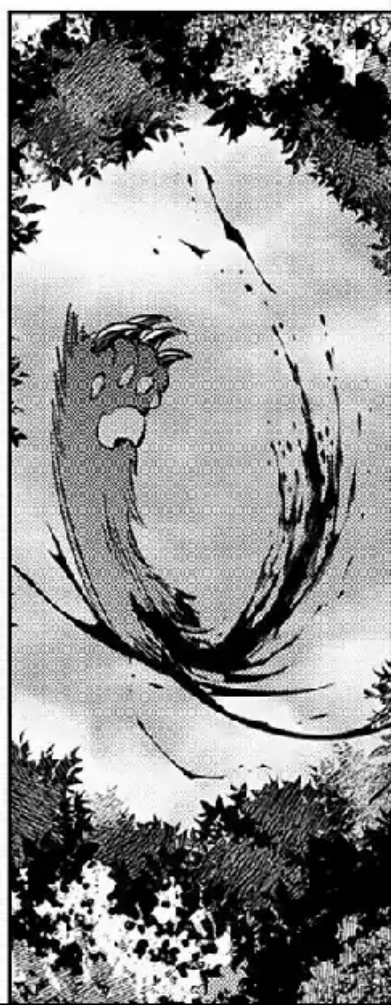
GHOULER!

HAH!?

**KENAPA LU
NGGAK BALAS
SERANGAN-
NYA!**



JANGAN DIAM
AJA LU!





.....KH!
GHOULER!

CEPAT
BANGUN DAN
SERANG BALIK
SERIGALA ITU!
GUNAKAN
SEMUA SKILL
YANG BISA
KAMU PAKAI!

CEPAT
GERAKKAN
BONEKA
BODOH
ITU!









BUKAN-
NYA AKU
HABISNYA PINGIN
LU KELI- INI YA
HATAN
PAYAH
BANGET,
MAKANYA
GUE REF-
LEKS
TURUN
TANGAN!



AAA, IYA
NGERTI
AKU
PAHAM
BANGET
KOK

JANGAN
SALAH
PAHAM
YA!



KENAPA DIA
MALAH SADI KE-
LIHATAN KAYAK
KARAKTER
TSUNDERE
YANG GAMPANG
DITEBAK GINI
SIH...

SEBEGITU
PENGENNYA
DIA MAKAN
CAMILAN
YA...



MULAI SEKARANG
AKU HARUS NYIAPIN
CAMILAN NIH





....B-
BIASA
AJA?

LUMAYAN
LAH UNTUK
UKURAN
MAKANAN
MANUSIA

BEGITU
YA



ENAK
NGGAK?



SERIOUS!?

KALAU KAMU
NOLONGIN AKU
LAGI, NANTI
AKU KASIH
CAMILAN YANG
LAIN



IYA, GITU
JUGA
NGGAK
APA-APA

TAPI
BELUM
TENTU GUE
BAKAL
SELALU NO-
LONGIN LU
YA!

EH,
NGGAK.....
KALAU LU
MAU
NGASIH,
GUE
TERIMA
DEH



YAH, KALAU
CUMA ITU...
.....NANTI
GUE PIKI-
RIN DEH

KALAU
SEWAKTU-
WAKTU KAMU
LAGI
KEPINGIN
MAKAN
CAMILAN,

TOLONG
BANTU AKU
YA



KALAU
BEGITU,
SEKALI LAGI
MOHON BAN-
TUANNYA YA





J-
JANGAN
NGELUN-

CUMA JAK
KALAU GUE LU!
LAGI MOOD
AJA YA!

.....SYUKURLAH

SEPERTINYA KITA
BISA BERTEMAN
LEBIH BAIK DARI
YANG KUDUGA

YAH, BAGAIMANAPUN-
JUGA, PERTARUNGAN
PERTAMA DIMENANGKAN
DENGAN SELAMAT!

BERSAMBUNG

CM TRANSLATION

**DIKERJAKAN SENDIRIAN
OLEH SY SENDIRI, JADI
TOLONG DONATE KARNA
SY LAPAR**



CUNNY, DIGITAL & KREATIF

NMID: ID1026500177351

A01



モブ高生の俺でも
冒険者になれば？
リア充になれますか？

原作 百均
漫画 ジャギ
キャラクター原案 hai

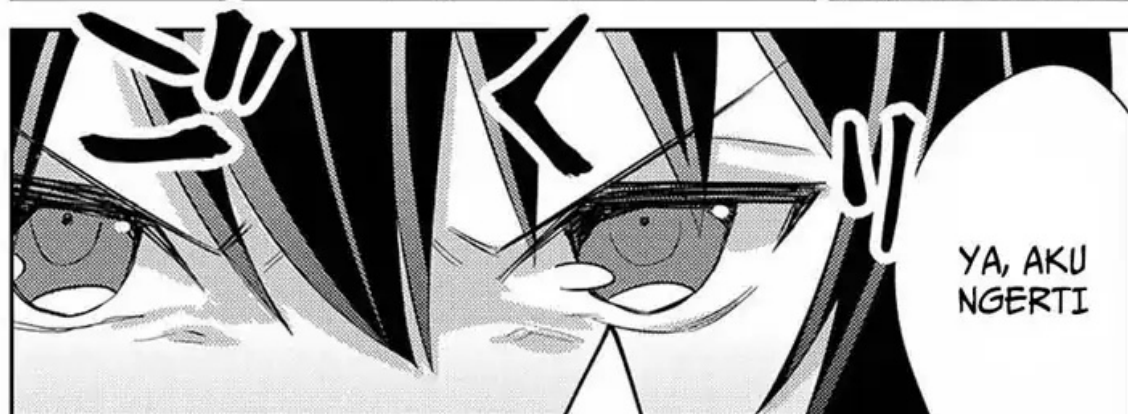
KARTU
KETIGA
JUGA
PUNYA
MASALAH...!?

CHAPTER 5 KRISIS



JANGAN
ADA
DENDAM DI
ANTARA
KITA LHO
YA?

.....MARO,
LU
NGERTI
KAN?

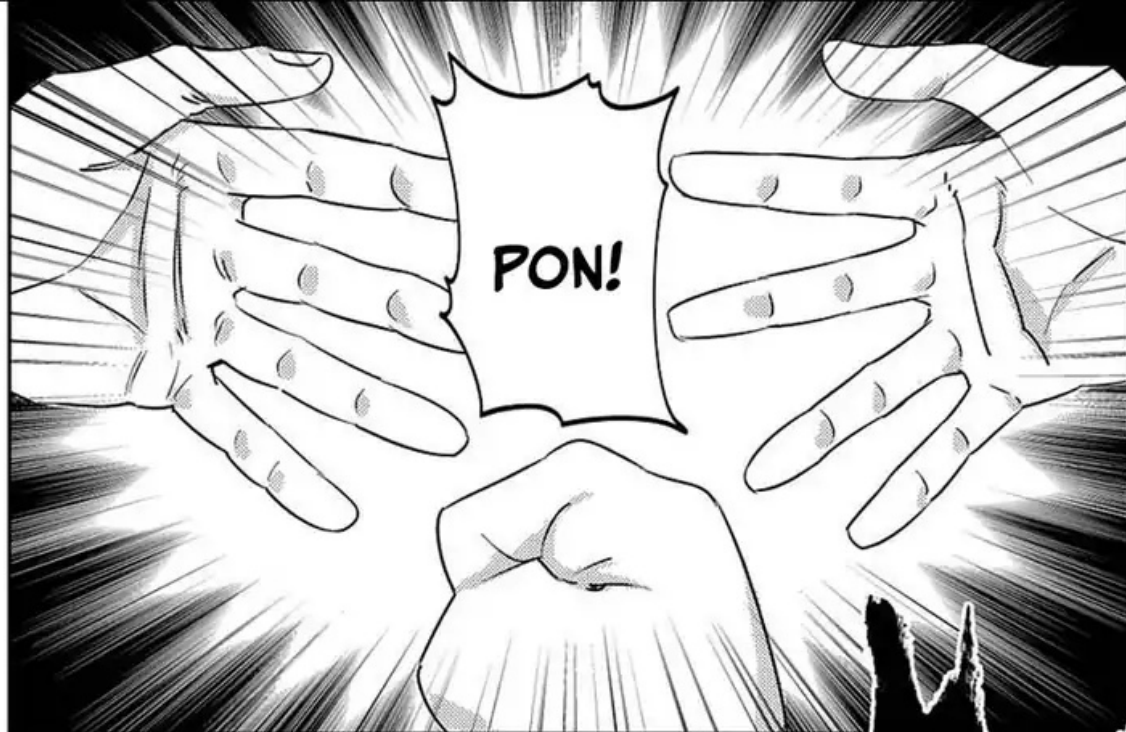


YA, AKU
NGERTI



PERTA-
MA-
TAMA
BATU!

BATU
GUNTING
KER-
TAS!



HEHE, JADI
KALI INI
YANG
SENDIRIAN
ITU SI
MARO
YA



MAAF YA,
SEMANGAT
DEH NYARI
PASANGAN-
NYA



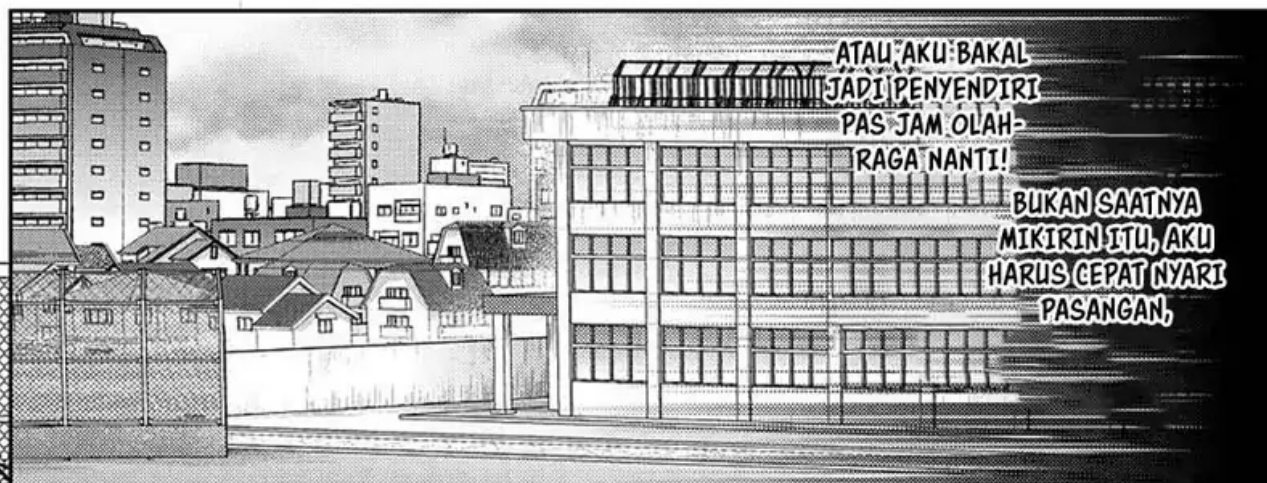
FAAA
AAAK
KK!



SIALAN
KAU
MINAMI-
YAMA....



SIAL
WAKTU
MINAMI-
YAMA MASIH
ADA, KITA
KAN KELOM-
POK BER-
EMPAT,
PADAHAL
DULU
GAMPANG
BANGET
DIBAGI
JADI DUA
LAWAN
DUA...



ATAU AKU BAKAL
JADI PENYENDIRI
PAS JAM OLAH-
RAGA NANTI!

BUKAN SAATNYA
MIKIRIN ITU, AKU
HARUS CEPAT NYARI
PASANGAN,







UWAH,
SIAL
BANGET...
SI NARIKIN
TERNYATA

OOI, ADA
YANG
BELUM
DAPET
PASANGAN
NGGAK?
BIAR GUE
YANG
NEMENIN
DEH



TAPI DIA SENDIRI
NGGAK PERNAH
DIANGGAP TEMAN
SAMA MEREKA,
KASARNYA, DIA ITU
CUMA ANAK 'KASTA
TENGAH' YANG MAKSA

SI KANARI, ALIAS
NARIKIN INI,
SERING BANGET
SOK AKRAB SAMA
GENG ANAK-ANAK
POPULER,



OH?



YANG
SIAL ITU
HARUSNYA
AKU TAU



YAE LAH,
LU RUPA-
NYA, SIAL
BENER
DAH~

YAH,
KARENA
GUE TELAT
NYARI
PASANGAN
JUGA, MAU
GIMANA
LAGI
DEH...



ニヤ
ニヤ



!?



.....GARA-
GARA
SIAPA
COBA
AKU JADI
-NGERA-
SAIN HAL
KAYAK



B...
BRENG-
SEK...KH

LAGIAN LU
SENDIRI
JUGA NGGAK
JAGO-JAGO
AMAT KAN
OLAHRAHA-
NYA!

イラマ...

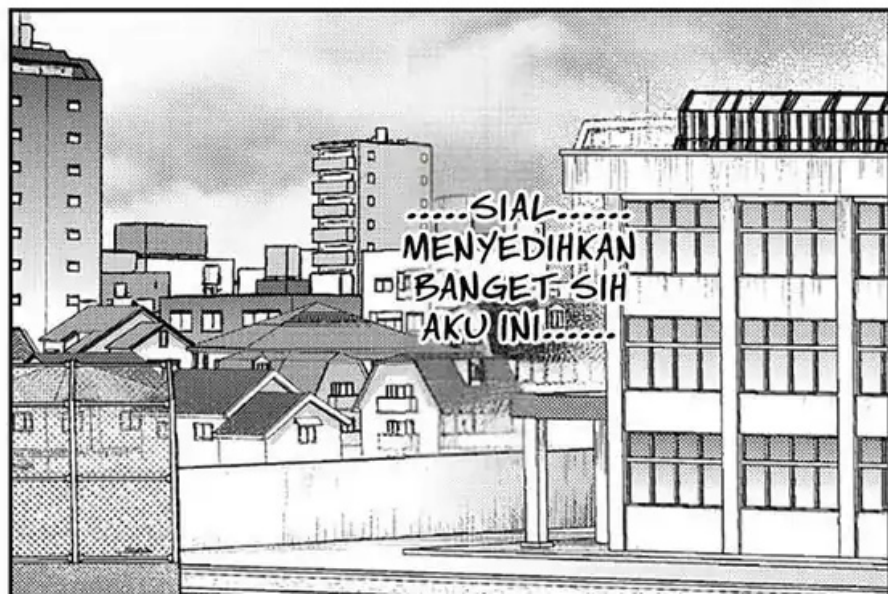


JANGAN
JADI
BEBAN LU
YA



APA LU?

LAGIAN,
SIKAPNYA
NGESELIN
BANGET
SIH...



.....SIAL.....
MENYEDIHKAN
BANGET SIH
AKU INI.....

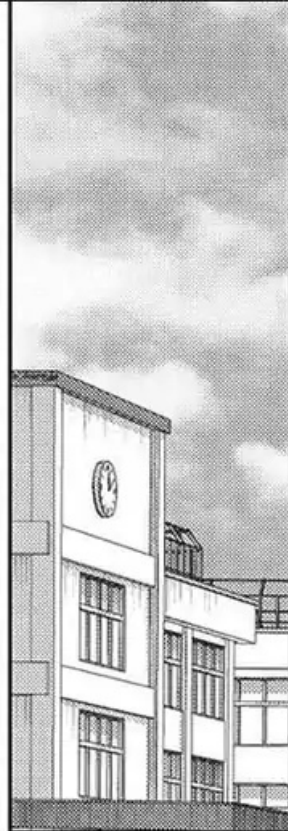
...NGGAK
ADA
APA-APA
KOK?

OH GITU



ALASAN KENAPA
NARIKIN
BERSIKAP
SEPERTI ITU
PADAKU ADALAH

KARENA AKU
BERADA DI KASTA
TERBAWAH



命令その一、迷宮内では
庵についてくる
命令その二、迷宮内では
スキル
命令その三、迷宮

モンの
DIA ITU TIPE
*TIPIKAL ORANG
YANG CUMA BERANI
SAMA YANG
KASTANYA DI
BAWAH, TAPI NGGAK
BERANI NGELAWAN
SAMA YANG DI ATAS

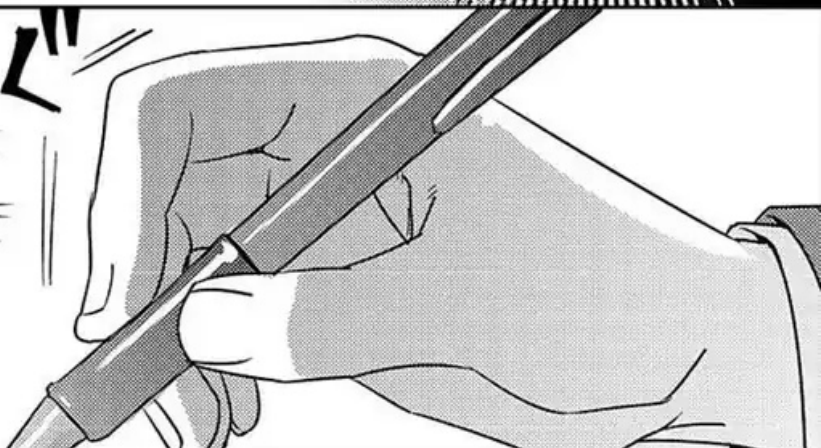


DIA BAHKAN
MENJILAT DAN
CARI MUKA SAMA
MINAMIYAMA YANG
BARU AJA NAIK
KASTA KE PUNCAK

KENYATAANNYA,
JANGANKAN
SAMA ONO YANG
KELIHATANNYA
NGGAK JAGO
BERANTEM,



ITU ARTINYA, SAAT
AKU BERHASIL
MENCAPAI KASTA
PUNCAK NANTI, HAL
YANG SAMA JUGA
AKAN TERJADI
PADAKU



AKU PASTI
AKAN MEMBALAS
PERBUATANNYA
DAN MEMBUKTI-
KAN DIRI!



MENDING
KITA PERGI
KARAOKE
ATAU APALAH
BIAR LEGA

MARO~
HARI INI
BENER-
BENER SIAL
BANGET YA
BUAT LU





ガ
ッ

SORI YA,
AKU ADA
URUSAN

SAMPAI
KETEMU
BESOK



KENAPA
DIA
YA...?



BAIKLAH,
HARI INI
AKU BAKAL
NYOBA
KARTU
YANG INI





MENURUT
LEGENDA, DIA
BISA BERGE-
RAK TANPA
MENIMBULKAN
SUARA SEDIKIT
PUN

CU SITH
ADALAH
ANJING
PERI DARI
SKOTLANDIA
DAN PELIN-
DUNG PARA
PERI

DAN SEPERTI-
NYA STATUSNYA
AKAN MENING-
KAT SAAT
MELINDUNGI
RAS PERI

ANJING PENJAGA PERI
TINDAKAN KELOMPOK

PATUH
PENAKUT

ANJING
PENJAGA PERI
MENCAKUP
SKILL UNTUK
MENYEMBU-
NYIKAN HAWA
KEBERADAAN

SKILL-
NYA JUGA
BERASAL
DARI
LEGENDA
TERSEBUT

KEKURANGAN
YANG MENG-
HANCURKAN
SEMUA
KELEBIHAN ITU
ADALAH SIFAT
'PENAKUT'-
NYA

PATUH
PENAKUT

KARENA
PUNYA DAYA
TEMPUR YANG
LUMAYAN
TINGGI,
SEHARUSNYA
DIA BISA JADI
KARTU ANDA-
LAN, TAPI...

DIA MEMILIKI
BAKAT UNTUK
BERTINDAK
DALAM
KELOMPOK
DAN PATUH
PADA TUAN-
NYA

PENAKUT: SANGAT MENGHINDARI PERTARUNGAN.
SAAT BERTARUNG, STATUS BERKURANG SETENGAH

UNTUK
SAAT INI
AKU BELUM
BISA ME-
NILAINYA
DENGAN
PASTI, TAPI

CU SITH
MUNGKIN LEBIH
BAIK DIGUNAKAN
UNTUK SUPPORT
DARIPADA UNTUK
BERTARUNG

あ
う

KELUAR-
LAH, CU
SITH!

ハ
ッ



S-SALAM
KENAL,
TUAN



TAPI RAUT
WASAHNYA
ITU
ANJING
BANGET

LUMAYAN GEDE
JUGA YA... ADA
KALI SEGEDE
SAPI?

?

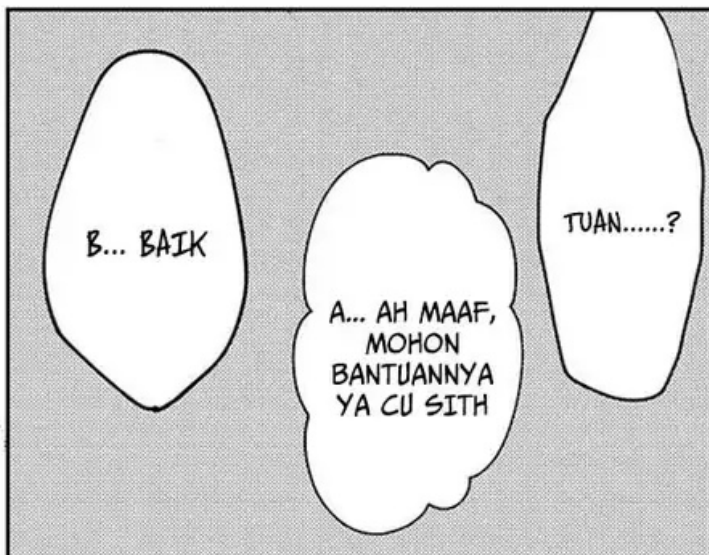


KALAU
DARI SEGI
UKURANNYA
SIH KERASA
KAYAK
SERIGALA
PURBA YA,



KALAU BEGITU,
SELANJUT-
NYA...

9



B... BAIK

A... AH MAAF,
MOHON
BANTUANNYA
YA CU SITH

TUAN.....?



DATANG-
LAH GHOU-
LER!!



GHOULER,
KAMU MASIH
INGAT PERIN-
TAH YANG
KUBERIKAN
KEMARIN?



KALAU...
BISA

JALAN...
DI
DEPAN...

MASTER

BANGUN...

MAKA...
BANGUN

KALAU BEGITU,
COBA SEBUT-
KAN APA SAJA
ISI PERIN-
TAHNYA

KALAU
PAHAM, TOLONG
MENGANGGUK

ニクリ



BAGUS-
BAGUS,
KAMU
MENGI-
NGATNYA
DENGAN
BAIK
YA

SEKA-
RANG,
SEMUA
PERINTAH
ITU KITA
RESET
DULU YA



GUNAKAN...
SEMUA...

SKILL...
YANG
BISA...
DIPAKAI

PERINTAH
PERTAMA,
DI DALAM
LABIRIN PADA
DASARNYA
KAMU HARUS
TERUS
MENGIKU-
TIKU
PERINTAH
KEDUA...



KALAU
BEGITU,
AKU AKAN
MEMBERI-
KAN PERIN-
TAH BARU

SETIAP KALI
KAMU PAHAM,
KAMU HARUS
MENGANG-
GUK

BAIKLAH,
KALAU BEGITU
AYO KITA
LANGSUNG
MULAI
EKSPLO-
RASINYA



DENGAN
BEGINI,
SEENGGAKNYA
KITA BISA
NGADEPIN
BEBERAPA
SITUASI
TERTENTU LAH
YA

UNTUNGNYA
DAYA INGATNYA
SENDIRI NGGAK
BURUK-BURUK
AMAT



S-SAYA
CUKUP
PERCAYA
DIRI
DENGAN
PENCIUMAN
SAYA.....

AKU INGIN
MINTA TOLONG
CU SITH UNTUK
MELAKUKAN
PENGINTAIAN,

APA
BISA?

B-BAIK!
ANU, SAYA
ITU...



.....YAH,
AKU
SERAHKAN
PADAMU
YA



KELIHATANNYA
DIATNGGAK
PERCAYA DIRI
GITU, BENE-
RAN NGGAK
APA-APA NIH?

きゅ.

(Perintah pertama)

命 命 その

SEMOGA PERINTAH YANG LAIN JUGA NGGAK SALING BERTENTANGAN DEH

す

...HMM, PERINTAH UNTUK 'MENGIKUTI-KU' SEPERTINYA AMAN...

BERJALAN LANCAR YA





M...
MEREKA
MENUJU
KE ARAH
SINI!



B... BAU
MUSUH

MASTER!



MESKIPUN
DAYA TEMPUR
CU SITH
BERKURANG
SETENGAH
KARENA
SKILL-NYA,
TETAP SAJA
MASIH ADA
PERBEDAAN
KEKUATAN YANG
SANGAT BESAR
DIBANDING
MUSUH



NGGAK
APA-APA
GHOULER
BARU SAJA
KUBERIKAN
PERINTAH
BARU





BAGI KITA, INI
SEHARUSNYA
GAMPANG
BANGET!

BAIKLAH,
AYO BER-
TARUNG!



DAYA
TEMPUR
AWAL
MONSTER
RANK F ITU
50 KE
BAWAH

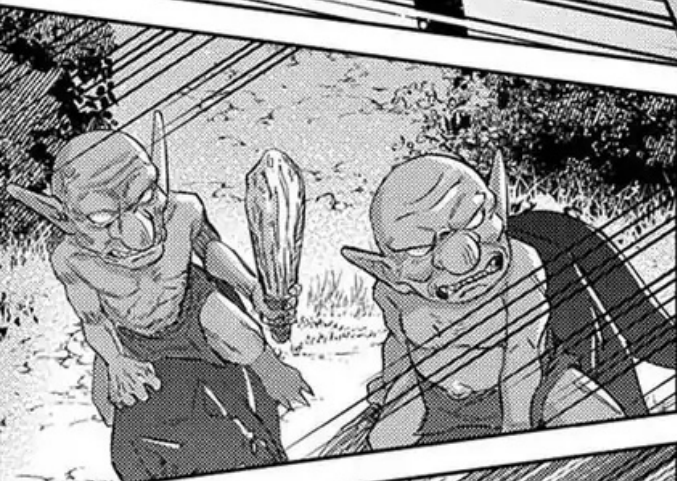
KALAU DI
LANTAI PER-
TAMA SINI,
DAYA TEM-
PURNYA
SEKITAR 10
SAMPAI 20

東京都Fランク
第42番迷宮



MEREKA
DATANG!







HAH? BER-
HENTI?



LOH







.....KH! APA
PERINTAHNYA
SALING
BENTROK!?

GHOULER!!



KENAPA!?

PADAHAL
PERINTAHNYA
SUDAH
DIBERIKAN
DENGAN
BENAR...



APA YANG
KAMU LAKU-
KAN! CEPAT
TOLONG
GHOULER!

CU
SITH!



UWA.....
S...
SAYA

SAYA.....



MAAFKAN
SAYA!





PADAHAL AKU
KIRA DIA
SETIDAKNYA
MASIH BISA
BERTARUNG...

....YANG
BENER AJA,
APA SKILL
'PENAKUT'
ITU SEPA-
RAH INI
EFEKNYA?



...SIAL



APA
YANG
HARUS
KULAKU-
KAN....!?

BERSAMBUNG

CM TRANSLATION

**BARU BIKIN TRAKTEER
GENGS, GASKEN**

